RADIO BARCELONA







Hora Emisión		Emisión	Título de la Sección o parte del programa	Autores	Ejecutante
7h.30		Matinal	Sintonía Retransmisión desde la Iglesia de los Padres Dominicos: SANTO ROSARIO PARA EL HOGAR Y PARA LOS ENFERMOS: Fin de programa.	P AMUZH	The Direction
	12h.05	Mediodia	NACIONAL. DISCO DEL RADIOYENTE DEDICADO A MAT	ARO:	NEGRE
	13h.20 13h.25 14h.—	Sobremesa	Boletin informativo. Selecciones de "LA DUQIESA DEL CAND HORA EXACTA Programas destacados.	IL":	Discos
	14h.02 14h.12 14h.15		ACTUACION DE "LOS DE MONT REAL": Variedades: Guía comercial.	Varios	Humana Discos
	14h.20 14h.25 14h.30		Felix Mendelssohn: Servicio financiero. RADIO NACIONAL DE ESPAÑA:	III	tt-
	14h.45 14h.50		La soprano vienesa Elsa Kochkann: Guía comercial.	w	ti.
	14h.55 15h.— 15h.30		Sigue: La sopra no Elsa Kochhann: "RADIO-CLUB": Selecciones de "LA HECHICERA EN	#	
	15h.40 15h.50 16h		PALACIO": "SUCESOS DEL MUNDO". Ruión de Manue Suites del compositor Cole Poter: "BIBLIOTECA DE "RADIO-BARCELONA", p	WAKKOLS.	esias.
	16h.10		"CONCIE RTO PARA PIANO Y ORQUESTA" Nº 1": "LA SUITE DAPHINIS ET CLOE":	Liszt Ravel	tt tt
	17h 19h 19h.30 19h.40		DISCO DEL RADIOYENTE: "CONSULTORIO PARA LA MUJER", a carg RADIO NACIONAL DE ESPAÑA EN BARCELO	NA:	ncis
	19h.55 20h.— 20h.15		Euisita Calle: Boletín informativo. "TOREANDO PALABRAS: Guía comercial.	Varios	
	20h.20 20h.25 20h.40	No.	"LOS PROGRESOS CIENTIFICOS": "Energ solares", por Manuel Vidal Españó: "UN COMERCIO EN BARCEIONA": "RADIO-DEPORTES":	ias 💮	
	20h. 45 20h. 50 21h. —	Noche	Guia comercial. Cobla Albert Marti: HORA EXACTA SERVICIO METEOROLOGIO NACIONAL.	0	
	21h.05 21h.20 21h.25		"!RADIO-REGALO!" Guía comercial. Canciones mejicanas:	u	ıt
	21h.30 21h.45 22h.—		"FANTASIAS RADIOFONICAS": RADIO NACIONAL DE ESPAÑA: Intermedios:	*	COUCH GENERAL OF CHAPTER
	22h.10 22h.15 22h.30 22h.45		Kuía comercial. Sigue: Intermedios: "BARCELONA ES BONA", por Arturo Llo TEATRO DE EAJ-1. Radiación del guió	n	CANSURA
			radiofonico de A ntonio Losada: "EL interpretada por el Cuadro Escenio		The state of the s

RADIO BARCELONA

11/5/1951 (2)

Guía-índice o programa para el

VIERNES

OVAM ab II pib

Hora	Emisión	Título de la Sección o parte del programa	Autores	Ejecutante
23h 45 1h —	24	Título de la Sección o parte del programa La voz de Beniamino Gigli: GENERAL PROGRAMA Fin de programa. -0-0-0-0-0-0-0-0-0-0-0-0-0-0-0-0-0-0-	Varios Imefana	Discos
		CENSURA		

11/5/1951 (3)

PROGRAMA DE "RADIO BARCELONA" E A J - 1 SOCIEDAD ESPAÑOLA DE RADIODIFUSION

VIERNES, 11 de Mayo de 1951

X 7h.30 Sintonía. - SOCIEDAD ESPANOLA DE RADIODIFUSION, al servicio de España y de su Caudillo Franco. Viva Franco. Arriba España.

Son las siete y media de la mañana del 11 de Mayo de 1951.

Retransmisión desde la Iglesia de los PP. Dominicos: SANTO ROSARIO para el hogar y para los enfermos.

on.—Damos por terminada nuestra audición matinal y nos despedimos de ustedes hasta las doce del mediodía. Señores radioyentes muy buenos días. SouleDAD ESPAÑOLA DE RADIODIFUSIÓN, ENISORA RADIO BARCELONA EAJ-1. Onda de 377,4 metros que corresponden a 795 kilociclos. (80 en la esfera del receptor del radioyente). Viva Franco. Arriba España. Dios nos bendiga a todos.

X 12h. -- Sintonía. - SOCIEDAD ESPANOLA DE RADIODIFUSION, al servicio de España y de su Caudillo Franco. Viva Franco. Arriba España.

Son las doce del mediodía del 11 de mayo de 1951.

SENORES RADIOYENTES muy buenos días les desea la primera emisora de España. Sintonizan EAJ-1 RADIO BARCELONA que lleva 20 años y 178 mías en contacto con ustedes. Deseamos vivamente que nuestros programas lleven a su hogar el humor y la emoción con el mismo cariño con que han sido concebidos. Nuestra actividad radiofónica de este mediodía dá comienzo con...

SERVICIO METEOROLOGICO NACLONAL.

X 12h.05 DISCO DEL RADIOYENTE DEDICADO A MATARO.

13h.20 Boletin informativo.

X 13n.25 "LA DUQUESA DEL CANDIL", selecciones : (Discos)

× 14h .-- Hora exacta. Programas destacados.

X 14h.02 ACTUACION DE "LOS DE MONT REAL":

"Nuestra Andalucía", bolero fantasía - Bonet
"Agua del pozo", corrido mexicano - Esperón y
Cortazar.
"Introducción a la Reyenda del beso", de Soutullo
y Vert.

(Comentario texto aparte)

14h.12 Variedades: (Discos)

14h.15 Guia comercial.

14h.20 Félix Mendelssohn: (Discos)

X14h.25 Servicio financiero.

X14h.30 CONEDTAMOS CON RADIO NACIONAL DE ESPANA:

14n.45 ACABAN VDES. DE OIR EL DIARIO HABLADO DE SOBREMESA DE RADIO NACIONAL DE ESPANA.

- La soprano vienesa Elsa Kochhann: (Discos)

14n.50 Gufa comercial.

1 14h.55 Sigue. La soprano vienesa: (Discos)

X 15h .-- Programa: "RADIO CLUB":

(Texto hoja aparte)

V15h.30 Selecciones de "LA HECHICERA EN PALACIO", de Padilla: (Discos)

X 15h.40 SUCESOS DEL MUNDO: Guión de Manuel Tarin Iglesias: // Diagos)

15h.50 SUITES DEL COMPOSITOR COLE PORTER, por Luis Levy y su Orques-ta Cinematográfica: (Discos)

16h .-- BIBLIOTECA DE RADIO BARCELONA: Guión de Pablo Ribas:

(Texto hoja aparte)

16h.10 "CONCIERTO PARA PIANO Y ORQUESTA Nº 1" de Liszt, por Moura Limpany y la Orquesta Sinfónica Nacional de Londres: (Discos)

16h.35 "LA SUITE DAPHNIS ET CLOE", deRavel, por Orquesta de la Socie-dad del Conservatorio de Paris: (Discos)

X I/h .-- DISCO DEL RADIOYENTE.

X 19h.00 CONSULTORIO PARA LA MUJER, a cargo de Elena Francis:

(Texto hoja aparte)

19h.30 CONECTAMOS CON RADIO NACIONAL DE ESPAÑA EN BARCELONA.

19h.40 ACABAN VDES. DE OIR EL NOTICIARIO DE RADIO NACIONAL DE ESPANA EN BARCELONA.

- Luisita Calle: (Discos)

19h.55 Boletin informativo.

20h .-- "TOREANDO PALABRAS":

(Texto hoja aparte)

20h.15 Guía comercial.

20h.20 LOS PROGRESOS CIENTÍFICOS: "Energías solares", por Manuel Vidal Españó: (Texto hoja aparte)

20h.25 Programa: "UN COMERCIO EN BARCELONA":

(Texto hoja aparte)

20h.40 RADIO DEPORTES.

20h.45 Gufa comercial.

O 20h.50 Cobla Albert Marti: (Discos)

21h.-- Hora exacta.- SERVICIO METEOROLOGICO NACIONAL.- Santoral para mañana.- Programas destacados.

21h.05 Programa: "RADIO REGALO":

(Texto hoja aparte)

21h.20 Guía comercial.

O 21h.25 Canciones mejicanas: (Discos)

×21n.30 Programa: "FANTASIAS RADIOFONICAS":

(Texto hoja aparte)

21h.45 CONECTAMOS CON RADIO NACIONAL DE ESPAÑA.

22h-00 ACABAN VDES. DE CIR EL DEARIO HABLADO DE NOCHE DE RADIO NA-CIONAL DE ESPANA.

() - Intermedios: (Discos)

×22h.10 Gufa comercial.

0 22h.lo Sigue: Intermedios: (Discos)

- 22n .30 "BARCELONA ES BONA", por Arturo Llopis:

(Texto hoja aparte)

22h .45 TEATRO DE EAJ-1. Radiación del guión radiofónico de ANTONIO LOSADA: (Estreno)

"EL ESPECTRO DE LA ROSA"

interpretado por el Cuadro Escénico de la Emisora.

(Texto censurado)

23h.45 LA VOZ DE BENIAMINO GIGLI: (Discos)

An24h. "Ibi pais" Juile de Janetana (Discos)

Th.-- Damos por terminado nuestro programa y nos despedimos de ustedes hasta las siete y media de la mañana: SOCIEDAD ESPANOLA DE RADIODIFUSION, EMISORA RADIO BARCELONA EAJ-1. Onda de 33

377,4 metros que corresponden a 795 kilociclos. (80 en la esfe ra del receptor del radioyente). Viva Franco. Arriba Espana.

Dios nos bendiga a todos.

.: .: .: .: .: .

MISINGA

A las 12h.05

DISCO DEL RADIOYENTE DEDICADO A MATARÓ

CLAN (MI)

- (N O T A: Esta emisora no radia discos "dedicados" ni percibe remuneración alguna por este servicio. Los discos que van a oir han sido solicitados por Stes. suscriptores de la Unión de Radioyentes y son los únicos que a petición radia esta emisora.
- Album) X P. L. 1-- AUNQUE LO QUIERAN O NO, Canción ranchera de Cortazar y Esperón por Jorge Negrete. Sol. por Octavio Pons.
 - 6163 X P. O. 2-- VIVA LA PEPA, Jota de Baile de Mariano San Miguel por Banda Odeon. Sol. por Vicente Turtos.
 - 6726 X P. L. 3-- EL TIBIRI TABARA, de Cairo por Oscar del Campo. Sol. por Lauria Noe.
 - 7265 X P. D. 4-- FIESTA EN CANADA, Foxtrot de Chandler, White y Cohen por Harry Roy y su Orquesta. Sol. por Juan Grupera.
 - Album) X P. C. 5-- "Romanza de tiple" de LA TABERNERA DEL PUERTO, de Sorozabal por Pepita Embil. Sol. por Juaquina Jubany.
 - 7159 X P. C. 6 ESTE ES EL BILLETE QUE ENVIO UN CORTESANO ATREVIDO A UNA REINA QUE TENIA LOS OJOS VERDES de Peman por Adejandro Ulloa. Sol. por Carmen Borrás.
 - 14 Crs. XG. L. 7-- LA MORT DE L'ESCOLA RENXER de Verdaguer y Nicolai por Orfeó Catalá. Sol. por Antonia Cullell. (2c.)
 - 6784 XB. C. 8-- ES LA MORENETA, Sardana de Carcellé por Cayetano Reno, acompañado de Gran Orquesta. Recitado Isidro Sola. Sol. por Roser Betroli.
 - 2325 X G. L. 9-- "Selección" de CARMEN, de Biset por Orquesta Marek Weber. Sol. por Pepita Calm. (2c.)
 - 97 Srd. X G. O. 10- BARCELONINA, de Casas Augé por Cobla Barcelona. Sel. por Joaquina Blanche.
 - Album) X G. R. 11- "Brindis" de LA TRAVIATA, de Verdi por Capsir, Cecil, Conti, Nessi, Baracchi, Villa y Baccaloni. Sol. por Amalia Fabrés.
 - 7454 X G. R. 12- QUIEREME MUCHO, de Roig por Andre Kostelanetz y su Orquesta. Sol. por Candida Rovira.
 - 2641 XG. L. 13- CLARO DE LUNA, de Beethoven por Orquesta Sinfônica.
 Sol. por Roser Plana.
 - 3854 G. L. 14- INVITACIÓN AL VALS, de Weber por Orquesta Sinfónica de Filadelfía. Sol. por Neus Bagué (2c.)
 - 4668 X G. C. 15- "Espirito gentil" de LA FAVORITA, de Donizetti por Hipolito Lazaro. Sol. por Rafael Boix.
 - 6620 X G. L. 16- "Adagio" de FAUST, de Bounod por Orquesta del Teatro Nacional de la Opera de Paris. Sol. por Nuria Refart.

11/5/1951 (7)

PROGRAMA DE DISCOS

Vienes, 11 de Mayo de 1951.

A las 13h .--

SIGUE: DISCO DEL RADIOYENTE DEDICADO A MATARO

A las 13h.25

"LA DUQUESA DEL CANDIL"

de Fernández Shaw y Jesús G. Leoz.

SELECCIONES

INTÉRPRETES: CELIA LANGA ANA MARIA IRIARTE ESTEBAN LEOZ MANUEL AUSENSI

Coros y Orquesta, bajo la dirección del Mtr Leoz.

="="="="="="="="="="="="=

A las 14h.02

SUPLEMENTO

VARIEDADES

Por Walter Pfrschmann

7671 P. P. LIEGAN LOS AUTOMOVILISTAS, de Alex. 2-- POLCA MODERNA, de Múck.

Por Aime Barelli y su Orquesta

7549 P. P. 3-- ENTRE TUS BRAZOS, de Mascheroni y Migiani.

Por Edmundo Ros y su Orquesta Cubana

6793 P. D. 5-- SIMILAU, Afro-cubano de Coleman y Clar. 6-- EL TRUCO DE PERNAMBUCO, Samba de Salina.

A las 14h.20

FELIX MENDELSSOHN

6873 P.R. O 7-- CARAVANA, de Ellington y Tizol. 8-- FAREWELL BLUES, de Schobel, Mares y Rappolo.

A las 14h.45

LA SOPRANO VIENESA ELSA KOCHHAMI

7051 G1 P. × 9-- "Fragmento" de EL BARON GITANO, de Strauss.
10- "Fragmento" de CANCIÓN GITANA, de Lehár.

(Sigue a las 14h.55)

SUPLEMENTO

Por Johannes Heesters

7722 P. P. 0 11- "Fragmentos/de EL CONDE DE LUXEMBURGO, de Lehá

Por Orquesta de Opera Alemena

7665 P. P. O 12- ROSE MARIE, de Kapplusch.
O13- VERDE ES EL BREZAL, de Blume y Luling.

A las 15h.30

SELECCIONES DE "LA HECHICERA EN PALACIO"

de Ferri, Rigel, Ramos de Castro y Padilla

Por Celia Gamez, Carlos Tajes, Paquito Cano, Coros y Orquesta, bajo la dirección del Mtro Padilla.

7600 7576 7577	P. C. 1 "La Novia de España" 2 0 "Himno a Taringia" P. C. 3 "Yo le suplico a su Alteza" 4 "Estudiantina portuguesa" P. C. 5 "Pienso en ti"
	6X"¿Quien eres tu?"
	A las 15h.50
	SUITES DEL COMPOSITOR COLE PORTER
	Por Luis Levy y su Orquesta Cinema-
5677	G. D. 7 COLE PORTER SUITE Nº 1 tografica. G COLE PORTER SUITE Nº 2,
4674	G. D. 89 COLE PORTER SUITE Nº 33 10- COLE PORTER SUITE Nº 4,

="="="="="="="="="="="="="=

A las 16h.10

"CONCIERTO PARA PIANO Y ORQUESTA Nº 1" DE LISZT

Por Moura Limpany y la Orquesta Sinfónica Nacional de Londres, bajo la dirección del Mtro. Royalton Kisch.

7902 G. D. 1-- "Allegro maestoso"
7003 G. D. 3-- "Quasi adagio"
7004 G. D. 5-- "Allegro animato"
7004 G. D. 5-- "Allegro marziale animato" (lc.)

A las 16h.35

"LA SUITE DAPHNIS ET CLOE"

de Ravel

(N OTA: HAY DUPLICADO)

Por Orquesta de la Sociedad del Conservatorio del Parisa bajo la dirección del Mtro. Charles Munch.

(N O T A: Si no hay tiempo de radiar integra la obra, rogamos supriman el "Nocturno".

Album) G. D. 6-- "Nocturno"
7-- "Pantomina" (2c.)
8-- "Danza general"

= 11 = $^$

11/5/1951 (M)

Viernes, 11 de Mayo de 1951.

A las 17h .--

DISCO DEL RADIOYENTE

- (N O T A: Esta emisora no radia discos "dedicados" ni percibe remuneración alguna por este servicio. Los discos que van a oir han sido solicitados por gres. suscriptores de la Unión de Radioyentes y son los únicos que a petición radia esta emisora.
- 6311 P. D. 1 -- LA LUNA EN EL BRASIL, Beguine de Rioz por Edmundo Ros y su Orquesta Cubana. Sol. por Carlos Pons.
- 7280 P. C. 2- NO SEAS ASI, Mambo de Agueros y Lambertucci por Juanita Cuenca. Sol. por Rafael Rios.
- 6428 P. C. 3-- UN BELLO AMOR, de Fields y Kern por Les Brown Sol. por Ricardo Camps.
- 3186 P. C. X4-- EL BORRACHOLD, de Valero por Orquesta Casablanca. Sol. por Peñalba y su esposa.
- 4386 P. L. X 5-- BANDANGOS, de Montes por El Principe Gitano. Sol. por Fustino Romero.
- 4548 P. L. 6-- SIGUE TU CAMINO, Bolero de Tarridas por Bonet de San Pedro y los de Palma. Sol. por el suscriptor nº 37.992:
- 6991 P. C. X 7-- LA REINA JUANA, de Guerrero y Algarra por Luisita Calle. Sel. por Alberto Terre.
- P. C. 8-- "!Madre hermosa" de CHURUMBEL, de Quintero, León y Quiroga por Juanito Val derrama. Sol. por Federico Garcia y su madre Maria.
- 5980 P. L. 9-- ESTRELLITA, de Ponce por Orquesta Melachrino de Cuerda Sol. por Ignacio Planas.
- 4297 P. D. 10- "El beso" de LA ESTRELLA DE EGIPTO, de Moraleda y Ortega por Celia Gamez. Sol. per Juan Castellvi.
- 2888 P. 0. 11- VOLVER, de Le Pera y Gardel por Carlos Gardel. Sol. por Maria Cereñiguez.
- 7369 P. L. X12- QUE BUENO DEBE SER, Mambo de Mari "Laredo" por Bonet de San Pedro y los de Palma. Sol. por Mª. Teresa Costa Pons., Roberto Lara, hijos, esposa, Maria Jorda y su nieta Mari.
- 5423 P. O. X 13- EL GARROTIN TIN, TIN, de Quintero, León y Quiroga por Pepe Blanco. Sol. por Maria y Mercedes Vida
- 5815 P. Ol X 14-- TANGO AZUL, de Rixner por La Orquesta de Artur Kaps. Sol. por Pedro Costa Pons.
- 5404 P. C. X15- EL MAR, Fox melodia de Trenet por Juan Urteaga Sol. por Cristobal Ponce Ruiz de Rupiá.
- 7302 P. O. X16-- CARA (CUANDO), Bolero de Alonso y Del Mar por Roberto Inglez. Sol. por el suscriptor nº 3028.
- 6716 P. C. X 17-- RENNE ROMANCE DE LA REINA ISABEL, "La Chata en los toros" de Duyos por Alejandro Ulloa. Sol. por Mercedes Vicens. (2c.)
- 660 P. L.X 18-- SERENATA DE LAS MULAS, de Friml por Allan Jones Sol. por Maria Sasanovas.

CONTINUACION

11/5/1951/12

	5555	P. C.	19 MANLLEUENCA, Sardana de Tarridas por Cobla Bar celona. Sol. por Gloria Gutierrez.
	Album&	G. O.	20 "Dúo Maruxa y Pablo" de MARUXA, de Vives y Fru- tospor Ofelia Nieto y Carlos Galeffi. Sol. por Consue- lo Ribas. (2c.)
	2246	G. L.	
•	2429	G. L.	22 "Fantasia" de CAVALLERIA RUSTICANA, de Mascagñy por Orquesta Marek Weber. Sol. por Francisco Facade. (2c.)
	3-17	G. L.	23 "Ah! fors' é lui" de LA TRAVIATA, de Verdi por Toti Dal Monte. Sol. por el suscriptor nº 42.669.
	5619	G. L.	24 NOCTURNO EN MI BEMOL MENOR, de Chopin. Sol. por Eloisa Poyo. 2000
	2620/21	G. L.	V25 EL APRENDIZ DE BRUJO, de Bukas por Orquesta Na-

7405

G. R. × 26- "Fragmento" de OTELO, de Verdi por Paolo Silveri Sol. por un suscriptor.

cional de Londres. Sol. por Ana Maria Antonio Monreal.

La Coquessa" sandana de Farridas por Cobla Bartelona S. por Dobres Domingo

Vda de Cano

11 5 1951 (13)

PROGRAMA DE DISCOS

Viernes, 11 de Mayo de 1951.

A las 19h.40

1--X JUNTO A LA PLAZA MAYOR, Romance de Guerrero y Na

y Landeyra.
8-- BARQUILLITO DE CANELA, de Arquellades y Landeyra.

LUISITA CALLE

7565

P. C.

的公司是		2 MI PALOMA BLANCA, Canción de España y Naranjo.
7155	P. C.	3-X LA REINA JUANA, Pasodbble romance de Guerrero y Algarra. 4-X LA ROSA BLANCA, Pasacalle de Guerrero.
6990	P. C.	5-X ES ASI MI MALAGUEÑA, Bolero de Iglesias y Morcillo. 6 GITANA, Bolero de Julio Merino.
7138	P. C.	7 OREY DE LA TORERIA. Pasodoble torero de Arquelladas

11/5/1951 (14

Viernes, 11 de Mayo de 1951.

A las 20h.25

SOLOS DE ORGANO: PROGRAMA POPULAR

Por Horst Schimmelpfennig

7714 P. P.	1 1 SMI	PRIMO DINGSDA. de	Kunneke
	/ 2 XAY,	PRIMO DINGSDA, de AY, AY, de Peres	y Freires.

7664 P.P. 3-- DBAJO EL ARBOL, de Kunkel. 4-- EN EL CORAZÓN DEL RIN, de Hill.

7663 P. P. 5-- ESTEFANIA, de Czibulka. 6-- VALS CAPRÍCHO, de Schimmelpfennig.

A las 20h.50

COBLA ALBERT MARTI

PRESTADO P. C. 7-- COLORAINES, 8-- LA FONT DE L'HERMITA, de Borgunyó.

PRESTADO G. C. 9-- LA BETITA GRISELDA, de Ernest Borrás. 10- FESTAMAJONERA, de Bou.

A las 21h.25 CANCIONES MEJICANAS

Por Lupita Palomera, Andrés Huesca y sus Costeños.

7313 P. L. 1-- QUE TE HA DADO ESA MUJER, Canción mejicana de Parra.
2-- POBRE CORAZÓN, Canción mejicana de Chucho Monge.

PROGRAMA DE DISCOS

Viernes, 11 de Mayo de 1951.

A las 22h.--

INTERMEDIOS

Por :	Solo-	-vox	y (Orq	uest	a
-------	-------	------	-----	-----	------	---

		Total Jorqueson
7651	P. 0.	1 CINCO MENUTOS, Bolero de Halpern y Larresa 2 EN LOS JARDINES DE GRANADA, Beguine de Vasilescu.
		Por Quinteto, Herbie Fields
6279	P. L.	3 YO QUIERO, de Fairbaks y Fields 4 SOPRANO BOOGIE, de Fields.
		Por Carmen Cavallaro
6967	P. D.	5 CLUNA AMARILLA, de Ahlert. 6 ENAMORADA DEL AMOR, de Rodgers y Hart.
		Por Tohama
7146	P. C.	7 "ESTRELLA DE NIEVES, de Winkler y Plante. 8 UN CAMPO DE TRIGO; de Drejac y Gazenave:

(Sigue a las 22h.15)

PROGRAMA DE DISCOS

Viernes, 11 de Mayo de 1951.

A las 23h.45

LA VOZ DE BENIAMINO GIGLI

660.4

G. O.T- "Es en vano, mi bien amada" de LE ROI D'YS, de Blau y
Lalo. "!Raquel! cuando del Señor" de LA JUIVE, de Scribe y

Halevyi

7803

"!Cielo e mar!" de LA GIOCONDA, de Ponchielli.
"Brindis" de CAVALLERIA RUSTICANA, de Mascagni.

="="="="="="="="="="="="="="="="="=

PROGRAMA DE DISCOS

Viernes, 11 de Mayo de 1951.

A las 24h.--

'MI PAIS" SUITE DE SMETANA

Este delen radianse con los dos plato,
Por Orquesta Filarmónica Czech, bajo la
dirección del Mtro. Rafael Kubelik.

7023 G. I

L. Praderas y bosques de Bohemia" (3c.)
"Moldavia" (3c.)

SUPLEMENTO

"TEMA Y VARIACIONES DE LA SUITE Nº 3" DE TCHAIKOWSKY

(NOTA: HAY DUPLICADO)

Por Orquesta Filarmónica de Londres, bajo la dirección del Mtro. Erich Leinsdorf.

6524 G. D. 3-- (4c.)

="="="="="="="="="="="="="="="="="=

11-8-51

WION RADIOFONICO PARA EL CONJUNTO "LOS DE MONT-REAL"

ORIGINAL LOCUTORIO

EMISIONES -RADIESE-

ACCION. - Empieza el programa con la típica sintonía de "los de Mont-Real". Seguidamente la música baja de tono dando paso al locutor que dice:

LOCUTOR. - En la sintonía de Radio Barcelona, de nuevo la misión de Los de MontReal". Todo un conjunto musical en contínuo afán de superación, ante
nuestros micrófonos. Nuestros radioventes ya conocen las magníficas interpretaciones de estos muchachos que semana tras semana vienen ofreciéndonos excelentes programaciones a través de nuestras antenas, aunque hoy, hemos sabido que están preparando cierta tournée por Suramérica amparados por un ventajosísimo contrato que han recibido de allí.

Claro que sólo se trata de un rumor, por lo tanto, nosotros no ponemos
ni quitamos rey. Nos lixitamos a recordar aquél famoso refrán que em-

pieza diciendo: "Cuando el río suena..."

Nadio Barcelona tiene la satisfacción de seguir presentando a través de su estación emisora a estos excelentes interpretes que e agrupan bajo el nombre de "Los de Mont-Meal", un conjunto internacionalmente conocido, como lo prueban las tentadoras ofertas que recibe del exterior. Les invitamos, pues, a oir el magnifico estilo de quienes, probablemente, irán a pasear su promocidad musical por los países hermanos de América del Sur.

CCION.-Otra vez aumenta en intensidad la sintonía. Se mantiene así unos 15 segundes, y decrece de nuevo para permitir al locutor hablar de nuevo diciendo:

LOCUFOR. - Y como primera interpretación "Los de Mont-Real" hoy nos traen un bolero fantasía de Bonet. Su título es "Nuestra Andalucía".

ACCION .- "Los de Mont-Real" en "Nuestra Andalucía".

LOCUTOR.-For el camino de las ondas llegará ahora la airosa música ázteca que "Los de Mont-Real" nos ofrecen. Se trata de un corrido mexicano de Esperón y Cortazar titulado "Agua del Pozo".

ACCION .- "Los de Mont-Real" en "Agua del Pozo".

LOCUTOR .- Cierto. Es posible que "Los de Mont-Real" vayan a pasear su sensibilidad y gusto artístico por los paises de Hispanoamérica. Lo cual quiere decir que su sentido de la música ha de ser amplio y bien orientado, no limitando sus interpretaciones a las melodias de nuestros dias, sino a toda la intensa gama de música necesaria para despertar la sensibilidad del público más heterogéneo. Como demostración de ello, después de haber lanzado a través de nuestros micrófonos los aires de un bolero y un co-Rappido mexicano, les ofrecen ahora las primicias de la "Introducción a la leyenda del beso" de Soutullo y Vert.

ACCION .- "Los de Mont-Real" en "Introducción a la leyenda del beso".

ACCION. - De nuevo la sintonía que va bajando de tono mientras el locutor dice:

LOCUTOR. - Y al finalizar su actuación en nuestros estudios "Los de Mont-Real" lanzan de nuevo por las ondas su sintonía como saludo a todos nuestros radioyentes con el deseo de que el programa haya sido de su agrado,. hablado para ustedes el locutor Thomageon un

FIN DE LA

Fecha de la emisión:

de Mayo de 1951.

- R A

PROGRAMA: RECORTES PRENSA EN TELEVISION

ANUNCIANTE: LOSADA

RADIACION: 11 de mayo 1951

a las 14.15

TRUENO FUERTE Y REPETIDO

Lr .- De interés para todos los señores radioventes.

Lra. - El parte del Servicio Meteorologico Nacional de siguiente:

Lr. - "Persistirá el tiempo inestable, con claros durante la mañana y pre-cipitaciones intermitentes por la tarde".

Lra. Y según dicen, tenemos lluvia para varios días.

Lr. - No deben ustedes preocuparse, señores, si el lunes de Pascua no pueden ir a la montaña a causa del mal tiempo. En el Teatro Barcelona, pasarán ustedes una mañana inolvidable, aplaudiendo Za extraordinaria produccion Radio-Escénica, de Antonio Losada:

Lra. - "Recortes de Prensa en Televisión".

APLAUSOS Y MARCHA

- SELCION S STANK OF THE SECOND La fiesta del Proximo lunes, -Lunes de Pascua-, pueden ustedes empezarla de manera maravillosa en el Teatro Barcelona. La lluvia puede impedirle salir de excursión ...
- Lra. ... pero no le impedirá reirse a mandibula batiente con el grupo familiar que escucha la Radio mediante un aparato de galena, con suri-culares, en uno de los cuadros mas divertidos de "Recortes de Prensa en televisión".
- Lr. Lunes de Pascua, ultima representacion en el Teatro Barcelona.
- Lra. Y aunque los truenos retumben de manera espantosa, su ánimo quedará mucho mas impresionado, con la dramática y espectacular estampa del monstruo que jamás se habia visto reflejado en un espejo.
- Lunes de Pascua, "Recortes de Prensa en Televisión". Teatro Barcelona Lr.-
- Lra. A las 10.30 en punto, de la mañana.
- Se reirá como nunca, con la original declaración de amor a base de los anuncios de una guía comercial.
- Lra. "Recortes de Prensa en Televisión".
- Historia, comedia, caricatura, farsa, drama, tragedia. Todos los matices; todos los estilos, en el mayor éxito radiofonico y teatral de Antonio Losada.
- Lra. En el Teatro Barcelona, abierto el despacho de localidades para las funciones matinales de domingo y lunes.
- Lr. -Butacas platea a 15 pesetas.
- Lra. La próxima semana, "Recortes de Prensa en Televisión", será estrenada en Sabadell, iniciandose la segunda gira del Teatro Radiofonico de Antonio Losada.



E TELEFONO 16501

11/5/1951 (22)

- Er. La ultima representacion en Barcelona de "Recortes de Prensa en Television", tendrá efecto el lunes,
- Lra. El proximo lunes. Fiesta de Pascua.
- Lr.- Adquiera con tiempo su localidad, para admirar la formidable interpretación de esta comedia, en la que interviene la cantatriz Cecilia Gubert, el veterano locutor José Miret... y la voz del inolvidable Miliu, en una emotiva evocación de la Radio en el año 1924.
- Lra. "Recortes de Prensa en Televisión".
- Lr. Teatro Barcelona.
- Lra. Antes de que la aplauda todo Cataluña, aprovechen la oportunidad que se les brinda de admirar en el Teatro Barcelona esta originalisima comedia Radio-Escénica.
- Lr. Teatro Barcelona.
- Lra. Butacas a 15 pesetas.
- Lr. Abierto el despecho de localidades para la funcion del proximo lunes. Fiesta de Pascua.

REPITE TRUENO

- Lr.- No se preocupe si el mal tiempo no le deja salir de excursión y le impide pasar una mañana divertida.
- Lra. En el Teatro Barcelona lo pasará usted mucho mejor, con el mas completo espectaculo.
- Lr.- "Recortes de Prensa en Televisión".
- Lra. Un éxito rotundo de autor e interpretes.

APLAUSOS Y MARCHA

Lr.- Venta de localidades, solamente en las taquillas del Teatro Barcelona.

REPITE Y HI NAL



PARA RADIAR A LAS 14'25 11-5-1951 SERVICIO FINANCIERO DE NA BANCA SOLER Y TORRA HERMANOS BOLSA DE BARCELONA Comentario a la sesión de hoy. A pesar de que las noticias del desarrollo contractual en los demás mercados bursátiles nacionales indicaban ciertos atisbos de flojedad , la Bolsa barcelonesa ha respondido hoy con una sesión ponderada en la que sus valores próceres CROS, CARBUROS y AGRICOLAS no solamente han mantenido las posiciones precedentes sino que las han mejorado ligeramente, especialmente en acciones CROS que se han visto intensamente solicitadas con manifiesto interés de adquisición por parte de los elementos compradoresq que nada tenian que ver con miras especulativas. Y es que la Bolsa , a pesar de la presión manifiesta dol mercado de capitales que le sirve de freno, y de las veleidades de ciertos elementos especuladores con el afán de comprar más barato, reposa sobre un fondo de firmeza incontrovertible que se manifiesta con la aparición de dinero fresco a la primera oportunidad de los mambios.

Hoy, por ejemple, al repliegue de IBERDUERO en el sector de aguas, gas y electricidad, ha correspondido el dinere con Iluidez poniendo de relieve el interés que despiertan estas acciones a los tipos actuales, aún descontando ya la eventualidad de la ampliación de capital que, de hecho, está ya invertido en gran parte y tiene, por tanto, perspectivas inmediatas de rendimiento.

En el sector de arbitraje, las acciones de ESPAÑOLA de PETROLES han tenido en todo momento la asistencia del dinere, sin que la oportunidad de adquisición de cupones a precio algo más ventajoso, se tradujera en debilidad de cotización de aquéllas.

Además ha aparecido dinero en abundancia para MINAS DEL RIF, reaccionando la flojedad de dias anteriores y con buenas perspectivas, ultimando asimismo muy firmes las acciones de la COMPAÑIA TELEFONICA NACIONAL que con el cobro inminente del cupón complementario resultan sumamente atractivas.



Interior 4 % 84'25

Exterior 4 % 102'75

Amortizable 3 % 86'75

" 3 y medio 91

" 4 % 100

Reconstruction Nacional 4 %

Crédito Local 4 % lotes 99'75

" 4 % inter 95'25

Banco Hipotecario 4 % neto 99'25 Caja Emisiones 5 % 89

OBLIGACIONES

Deuda Municipal 5% 72

Puerto Barcelona 5 %

Gran Metro 5 y medio

Transversal 6 % lo4

Tronvis Bareclona 5 y medio

Agus Burcelona 5 %

Praction 8 %

Chade 5 y medio lol

Energie Eléctrica 5. % 1941 92

Cinca 6 %

Telefónicas 5 % 94'75

Pomento Obras 5 %

11 11 6 1/0

Cubiertes y Ecjados 5 %

Maquinista 6% 1950 - 90'50

Cros 5 y medio 103



Catalana de Cas 5 %

Gas Lebón 6 %

Tranvias Bercelona 6 %

ACCIONES

Ferrocarriles Cataluña 5 % preferentes 142

Tranvies Barcelona, ordinarias 94

" 7 % preferentes lo3

Transmediterranea 172'50

Maquinista 110

Maquitmens

Asland, ordinarias 440

Urhao

Union Naval de Levente

Carburos Metálicos 457

Cros 554

Central de Obras 60

Fomento Obras 260

Piedras y Mármoles 138

Aguas Barcelona

- " Besós 142
- " Llobregat 153

Catalana Gas, nuevas 122'50

Gas Lebón, ordinarias 115

Unión Eléctrica Madrileña 130

Banco Hispano Colonial,

Pesetas

Industrias Agricolas 455



(3 -impares-)

Española Petroleos 304

General Azucarema 125'50

Sniace 425

Telefónicas 170

Dragados 155

Aguachan

Piesa

Minas Rif 353 Pesetas

Explosivos 298 Pesetas

BOLSA DE MADRID

Banco España 402

u Doterion

" Hipotecario 284

Iberduero 214

Gallega Electricidad 111

Explosivos 296 Pesetas

Dragados 152

Metro 194

Unión y Fénix 1.715 Pesetas

BOLSA DE BILBAO

Banco de Bilbao

Ponferrada

Naviera Aznar

Pesetas

, Bilbaina

Pesetas

Duro-Felguera

Papelera Española

Basconia



11/5/1951 (27)

BREVES NOTICIAS FINANCIERAS

Desde hace algunos dias se observa mayor animación contractual en torno a las acciones ordinarias de TRANVIAS DE BARCELONA .

Las cédulas de fundador de ASFALTOS ASLAND han operado a 2250 pesetas.

Los derechos de suscripción de acciones ESPAÑOLA DE PETRO: LEOS se han concertado entre 330 y 333 pesetas.

1.500 millones de kwh. sw han vertido en las redes de IBERDUERO dutante en pasado ejercicio, que ha sido, no obstante, altamente desfavorable en cuanto al régimen de lluvias.

Los cupones de ASLAND se han concertado a 212 pesetas.

LA BANCA SOLER Y TORRA HERMANOS, dispone de una moderna Cámara Accrazada con compartimientos de alquiler desde 25 pesetas anuales, propios para guardar valores, pólizas, resguardos y demás documentos u objetos de valor.

IA PRECEDENTE INFORMACION Y SERVICIO DE COTIZACION DE VALORES
NOS HAN SIDO FACILITADOS POR LA BANCA SOLER Y TORRA HERMANOS.
BANQUERO EMISION AUTORIZADA POR LA DIRECCION GENERAL DE BANCA Y BOISA.

SOCIEDAD ESPANOLA DE RADIODIFUSION

EMISORA: RADIO BARCELONA

PROGRAMA : RADIO CLUB

FECHA: VIERNES 11 MAYO 1951

HORA: A LAS 15.

GUION: PUBLICIDAD CID SOCIEDAD ANONIMA

ORIGINAL LOCUTORIO

NUMERO 1599







Original Sr. Censon

SINTONIA CID

LOCUTORA

Señores oyentes. A nuestros microfonos llega RADIO CLUB.

SINTONIA CID - DESCIENDE

LOCUTOR

RADIO CLUB. Espectáculos. Música. Variedades.

SINTONIA CID - RESUELVE

LOCUTORA

RADIO CLUB ES UNA PRODUCCION CID PARA RADIO.

SEÑALES HORARIAS

LOCUTORA

Compruebe si su reloj marca la hora exacta...

LOCUTOR

Empieza nuestro programa RADIO CLUB cuando las saetas del reloj marcan lashoras yminutos.

XILOFON



Estrells del Drumo

MUSICA: 15 SEG.P.P. SEMI FONDO

LOCUTORA

PORTICO DE RADIO CLUB.

Si les gusta este ritmo tomen note del titulo.....

LOCUTOR

Ishell de fraissoft

Es una moderna grabación debida a la Orquesta.

SUBE MUSICA HASTA EL FIN.



11/5/1951 (32)

MUSICA: ESPAÑOLITA 15 BEGUTOS P.P. SEMI FONDO

LOCUTORA
Y aqui está PEPE DENIS con la cancion ESPAÑOLITA
acompañado por su Conjunto.

SUBE MUSICA HASTA EL FIN Y ENLAZA CON: JERICO 15 MEG. P.P. SEMI FONDO

LOCUTOR

Este es el Foxtrot JERIC'O

SUBE MUSICA HASTA EL FIN

LOCUTORA

Y para decirnos adios PEPE DENIS nos canta MELODIA DE AMOR.

MELODIA DE AMOR: COMPLETO

It care closer ountereur

CINE PELAYO "CUENTOS DE LA ALHAMBRA 5 minutos

RADIO CLUB Viernes 11 mayo 1951

RIGINAL CHTORIC

"SU SINTONIA : FUERTE VIBRANTE DE FONDO "ALBAICIN"

EMISIONES - RADIESE

RADIU BATT

LOCUTOR

Va a ser presentada en Barcelona una gran pelicula es-pañola un film de alta calidad artistica que lleva por titulo CUENTOS DE LA ALHAMBRA. TELEFONO 13:61 POGRANAS

SUBE MUSICA Y DESCIENDE

LOCUTORA

El cinema nacional busca en las obras famosas de la literatura sus argumentos y sus emociones y esta vez se ha inspirado en un libro famoso, en la obra magistral de Washington Irving "CUENTOS DE LA ALHAMBRA".

MUSICA Y DESCIENDE

LOCUTOR

Hace mas de un siglo vino a España un gran literato inxxxx anglo-sajón para ostentar el cargo de Embajador en Madrid y como presente de amor a esta tierra traia una novela, mejor diriamos una colección de pintorescas narraciones en que el alma de Andalucia habia sido captada por el exquisito escritor.

SUBE MUSICA Y DESCIENDE

LOCUTORA

Y ahora, el cine español por el arte y la experiencia del veterano director Florian Rey ha dadi vida a aquellos cuentos llenos de gracia y sentimiento forjando un film digno por todos conceptos de admiración y de aplauso.

SUBE MUSICA Y DESCIENDE

LOCUTOR

Y el proximo lunes, será estrenado en el cine Pelayo, este extraordinario film que ha producido PENINSULAR FILMS y que viene precedida de una aureola de popularidad y exito.

LOCUTORA

El lunes en el Pelayo podremos admirar CUENTOS DE LA ALHAMBRA que entre sus multiples y dest-acados alicientes tiene el de la belleza, el arte y la gracia de su protagonista Carmen Sevilla , gran actriz y gran cantante que en CUENTOS DE LA ALHAMBRA logra su consagración definitiva.

SUBE MUSICA Y DESCIENDE

LOCUTOR

Carmen Sevilla es el alma de esta narración cinematográfica en que su arte expresivo logra matices ini-

mitables y su voz castiza y cálida imprime acusada emoción a las bellas tonadillas que como esta que vamos a escuchar titulada GITANA MORA dan al film un sello incomfundible de españolismo. CANCION POR CAMRMEN SEVILLA COMPLETO LOCUTORA Asi es como vió a España Washington Irving y asi es xxxx como la gozaremos viendo CANCIONES DE LA ALHAMBRA a partir del proximo lunes en el CINE PELAYO. VUELVE ALBAICIN BREVE Y DESCIENDE LOCUTOR El encanto de la Alhambra, el hechizo de la vieja Granada como marco de un cuadro viviente lleno de rit-mo, de alegria, de emoción y de tipismo. SUBE MUSICA Y DESCIENDE LOCUTORA La Alhambra juna visión de ensueñol LOCUTORA CARMEN SEVILLA jun encanto de mujer, un prodigio de ar-ARCE tista! LOCUTOR La Alhambra y CARMEN SEVILLA unen su fascinación en la gran pelicula CUENTOS DE LA ALHAMBRA. SUBE MUSICA Y DESCIENDE LOCUTORA CUENTOS DE LA ALHAMBRA, versión de la famosa obra de Washington Irving dirigida por Florian Rey y protago-nizada por CARMEN SEVILLA. LOCUTOR El lunes en el CINE PELAYO. LOCUTORA Estreno de CUENDOS DE LA ALHAMBRA . SUBE MUSICA AL FUERTE Y FIN GONG

CINE PELAYO RADIO CLUB "CUENTOS DE LA ALHAMBRA Viernes 11 mayo 1951 5 minutes Capricho espound SINTONIA : FURNIN VARIANTA DE "STITE IBERIA LOCUTOR Va a ser presentada en Barcelona una gran pelicula es-pañola ;un film de alta calidad artistica que lleva por titulo CUENTOS DE LA ALHAMBRA. SUBE MUSICA Y DESCRENDE LOCUTORA El cinema nacional busca en las obras famosas de la literatura sus argumentos y sus emociones y esta vez se ha inspirado en un libro famoso, en le obra magis-tral de Washington Irving "CUENTOS DE LA ALHAMBRA". SUBS MUSICA Y DESCIENDE LOCUTOR Hace mas de un siglo vino a España un gran literato inmin anglo-sajón para ostentar el cargo de Embajador on Madrid y como presente de amor a esta tierra traia una novela, mejor diriamos una colección de pintorescas narraciones en que el alma de Andalucia habia sido

captada por el exquisito escritor.

SUBE MUSICA Y DESCIENDE

LCCUTORA

Y shore, el cine español por el arte y la experiencia del veterano director Florian Rey ha dadi vida a aquellos cuentos llenos de gracia y sentimiento for jando un film digno por todos conceptos de admiración y de aplauso.

SUBE MUSICA Y DESCIENDE

LOCUTOR

Y el proximo lunes, será estrenado en el cine Belayo, este extraordinario film que ha producido PENINSULAR FILES y que viene precedida de una aureola de popularided y exito.

LOCUTORA

El lunes en el Pelayo podremos admirar CUENTOS DE LA ALHAMERA que entre sus multiples y dest-acados alicien-tes tiene el de la belleza, el arte y la gracia de su protagonista Carmen Sevilla , gran actriz y gran cantante que en CUENTOS DE LA ALHAMERA logra su consagración definitiva.

SUBE MUSICA Y DESCIENDE

LOCUTOR

Carmen Savilla es el alma de esta narración cinematografica en que su arte expresivo logra matices ini-

11/5/1951 (36)

mitables y su voz castiza y cáhida imprime acusada emoción a las bellas tonadillas que como esta que vamos a escuchar titulada GITANA MORA dan al film un sello incomfundible de españolismo.

CANCION POR CAMRHEN SEVILLA COMPLETO

LOCUTORA

Asi es como vió a España Washington Irving y asi es xm como la gozaremos viendo CANCIONES DE LA ALHAMBRA a partir del proximo lunes en el CINE PELAYO.

VUELVE ALBEITE BREVE Y DESCIENDE

LOCUTOR

El encanto de la Alhambra, el hechizo de la vieja Granada como marco de un cuadro viviente lleno de ritmo, de alegria, de amoción y de tipismo.

SUBT MUSICA Y DESCIENDE

LOCUTORA

La Alhambra juna visión de ensueño!

LOCUTORA

CARMEN SEVILIA jun encanto de mujer, un prodigio de ar tistal

LOCUTOR

Le Albambra y CARREN SEVILLA unen su fascinación en la gran pelicula CUENTOS DE LA ALBAMBRA.

SUBE MUSICA Y DESCHENDE

LOCUTORA

CUENTOS DE LA ALHAMBRA, versión de la famosa obra de Washington Irving dirigida por Florian Rey y protagonizada por CAMMEN SEVILLA.

LOCUTOR

El lunes en el CINE PELAYO.

LOCUTORA

Betreno de CUENTOS DE LA ALHAMBRA .

SUBE MUSICA AL FUERTE Y FIN



AQUI CINCO MINUTOS

PELICULA "CANCIONES DE LA ALHAMBRA"

CUYO GUION SE MANDARA DE ALCANCE

11/5/1951 (38)

LOCUTORA

Estamos ofreciendo a Vds, nuestro programa RADIO CLUB UNA PRODUCCION CID PARA RADIO.

LOCUTOR

Este programa lo emite todos los dias RADIO BARCELONA a partir de las tres de la tarde.

WARCEY

MUSICA: EL DESFILE DE LOS SOLDADOS DE MADERA 20 SEG. SEMI FONDO

LOCUTORA

Escuchen en el organo maravilloso de Ethel Smith unos minutos de musica selecta.

LOCUTOR

Esto es el DESFILE DE LOS SOLDADOS DE MADERA.

Y ENLAZA CON: TOCA TU SAMBA

15 SEG.P.P. SEMI FONDO SUBE MUSICA HASTA EL FIN

LOCUTORA

TOCA TU SAMBA.

SUBE MUSICA HASTA EL FIN (closer contenios II cons Y ENLAZA CON DINGRAH 15 SEG.P.P. SEMI FONDO

LOCUTORA

DINGRAH

SUBE MUSICA HASTA EL FIN Y ENLAZA CON: LA BAMBA DE VERACRUZ 15 SEG.P.P. SEMI FONDO

LOCUTORA

LA BAMBA DE VERACRUZ

SUBE MUSICA HASTA EL FIN

11/5/1951 (40)

SENALES HORARIAS

LOCUTORA

Termina nuestro programa RADIO CLUB cuando las saetas del reloj marcan las....horas yminutos.

LOCUTOR

Este programa que acaban de escuchar es UNA PRODUCCION CID PARA RADIO.

SDNTONIA CID



SOCIEDAD ESPAÑOLA DE RA DIODIFUSION

EMISORA E. A.J. 1 RADIO BARCELONA

PROGRAMA, "SUCESOS DEL MUNDO"

DIA, 11 de MAYO DE 1951

HORA, 15,40

AUTOR, MANUEL TARIN-IGLEST AS



SONIDO. -

Sintonía. Disco Embotellamiento.

LOCUTOR. -

Con ustedes el programa, Sucesos del Mundo

SONIDO. -

Misma música.

LOCUTOR. -

Narración de los más destacados reportajes de actualidad, ocurridos durante los ul timos tiempos.

SONIDO. -

Misma música.



Este programa le transmite todos los viernes en la emision de sobremesa Radio Barcelona y colaboran en él las voces del cuadro escénico de la Emisora, que dirige - Armando Blanch.

Misma música.

Según guión de Manuel Tarín Iglesias.

SONIDO. -

Sube tono xintaria sintonía, que funde con un golpe de gong.

LOCUTOR. -

La señora Francis, domiciliada en Northfield, Inglaterra, tenia fama de buena y hacendosa; sus vecinos la elogiaban por su comportamiento, siempre correcto y austero, amante de su hogar, dotes que, según la leyenda del vecindario, no adornaban al marido. Este marido que...

COMPTON. -

¿Cómo te encuentras querida?.

FRANCIS. -

Muy bien, Compton. Todo pasó.

COMPTON. -

Afortunadamente. Han sido los dias más amargos de - nuestra vida matrimonial.

FRANCIS -

¿Crées que estoy curada?

COMPTON .-

El médico así lo certifica. Tuxeleptomanfaxpasóxaxka

FRANCIS. -

Es terrible. Cuando hoy pienso que he robado...

COMP TON .-

Pero sin darte cuenta.

FRANCIS -

No: no me daba cuenta. Sentia un deseo irresistible

apoderarme de los objetos ajenos, un deseo morboso. Me daba cuenta.

COMPTON. - Era un desarreglo psiquico; tu enfermedad. Pero ahora que estás perfectamente sana, ¿robarías?

FRANCIS. - No. Es verdad. ¡Ojalá que nunca vuelva a mi aquella irresistible tentación, aquel morboso deseo!.

COMPTON. - No volverá.

FRANCIS. - A ti te lo debo todo. Preferiría morir entes que perderte.

SONIDO. - Música del disco, Himno al Sol.

TRANCE EXE

Esta mujer, Francis, sufria una fuerte cleptomania. Los medicos buscaron en su organismo las fuentes que producian el placer de robar. El matrimonio rompió consus amistades marchando a un rincón solitario de la montaña, para templar los nervios de la señora Francis, para hacer en roluntad fuerte (Hace pocos dias que han regrasado a la ciudad.

FRANCIS - ¡Qué alegria Irene!

IREME. - Me ha faltado tiempo para correr a abrazarte. Dos años sin veros. Vue stra marcha fué un suceso imprevisto.

Pocos dias después de la fiesta de los Dunner. Lo - recuerdo porque a Gaby le robaron el collar de perlas. ¡Qué disgusto!. Y aproposito, ¿te gusta este relar mu cellar?

FRANCIS .- Oh! ... Maravilloso ... maravilloso ...

Regalo del cumpleaños. Van bien los negocios. La potsguerra, como dicen nuestros maridos. Es verdad, ¿Y el
tuyo, Compton? ; tan serio?. Su oficina, y su bebida...
su bebida, especialmente..; eh? ; me equivoco?.

FRANCIS - Maravilloso ... maravilloso collar.

IREME. - Dile a tu marido que no gaste tanto en beber y que tenga atenciones con su mujercita, que está cada dia más guapa.

SONIDO. - Misma música de Himno al Sol.

FRANCIS. - Ya han comenzado las visitas, Compton. Esta tarde ha venido Irene. Sé todas las intimidades de nuestros viejos amigos. Y he visto un collar maravilloso en el cuello de Irene.

COMPTON. - Francis. . . acércate

(HAY UN PRQUEÃO SILENCIO)

COMPTON. - Nada. No fijes tu atención en las cosas. Cuéntame -

11/5/1951 (43)

Y CENT

todo lo que sepas de los demás.

SONIDO. - Suena un timbre.

COMPTON. - ¿ quién sera?

FRANCIS ZKKKKKK. Ife yo misma.

COMPTON. - No te molestes. Estoy más cerca de la puerta.

POLICIA. - Buenas tardes. Policia. Orden de registro. Una señora ha presentado una denuncia diciendo que ha perdido un collar de perlas en esta casa, hace escasas horas. La dueña, según la denunciante niega que el collar se encuentre en el piso.

(HAY UN SILENCIO)

COMPTON. - No hagan el registro. El collar lo he robado yo.

FRANCIS. - [No! ... [No!

(LA VOZ SE PIERDE XX)

SONIDO. - Himno al Sol.

LOCUTOR Sompton no pudo resistir la idea de ver a su esposa detenida. Supuso, en el acto, que Francis habia robado el callar y prefirió declararse culpable. Pero el desenlace fué otro muy distinto y aclaratorio. Francis, en plens excitación nerviosa, escribió una carta diciendo la

SONIDO. Golpe de gong, que funde con música del disco, Rompiendo cristales.

LOCUTOR - Estafeta telegráfica

SONIDO .- Música de Rompiendo cristales.

LOCUTOR. - Ráafagas de sucesos compromidos, dichos y comentados en pocas palabras.

SONI DO. - Misma musica.

LOCUTORA. - Se ha ordenado, por la superioridad, que Mac-Arthur sea borrado de la lista de teléfonos de Tokio.

LOCUTOR. - Ni en la guia le dejan tranquilo.

SONIDO. - Misma música.

LOCUTOR. - Recientemente una misión francesa se ha trasladado a Es Norteamerica para hacer entrega a los yanquis de la célebre espada del general Lafayette.

LOCUTORA. - Lo sospechoso es que en otras ocasiones había sido entregada ya a los americanos la célebre espada, y se preguntan los yanquis ¿cual de ellas es la auténtica?

SONIDO. - Misma música.

11/5/1951 (44)

LOCUTOR A. -

El contramaestre Francis Selby se ha salvado por quinta vez de la muerte. Gracias a una districción districria desembarcó del submarino Affray, perdido recientemente.

LOCUTOR. -

En anteriores ocasiones, Selby formó parte del "Truculent" y fué trasladado por la superioridad doce dias antes de su hundimiento; tripulante del "Upholder" hundido en el Mediterraneo en 1942, Selby, por enfermedad,
desembarcó del mismo veintitres dias antes del siniestro. Finalmente estaba a bordo del "Olympus", cuando
este chocó con una mina en aguas de Malta, y en cuyo
puerto se hallaba asimismo durante la guerra el "P-39",
tambien con Selby como tripulante.

SONID .-

Misma música.

LOCUTOR! -

En Roma desapareció de un manicomio una peligrosa enferma. Después de muchas pesquisas se llegó a la conclusión que había podido burlar la vigilancia exterior y huir.

LOCUTORA -

Pero dos dias después la enferma fué hallada durmiendo tranquilamente en el depósito de cadáveres del Establecimiento. Segun parece pasó allí escondidas las cuarenta y ocho horas.

SONIDO .-

Sube tono de musica.

LOCUTOR -

Cada personaje tiene su secreto.

SONI DO. -

Música de Serenata callejera china.

ECCUTORA P

Hace algunas semanas se produjo en Tokio en suceso terrible. Aparecieron muertos en su domicilio un panadero, su mujer y tres hijos. El crimen fué descubierto a primeras horas de la madrugada por el mozo de un restaurante que iba a buscar el pan para su establecimiento.

TSUNEO. -

Al entrar, señor policia, ver mi buen amigo, el panadero bañado en sangre. Más adentro su mujer y los hijos. Cuadro espantoso, señor policia. Yo querer we ngar a mi amigo, el panadero; yo querer ayudar a policia.

POLICIA -

¿Tiene usted alguna pista? ¿Sospecha de alguien?

TSUNEO. -

Si señor policia. Yo sospecho una joven. Ver siempre por la noche cerca casa mi amigo el panadero. Ir acompañada de un hombre: mirar dentro casa mi amigo el panadero. Anoche estaban. Yo querer ayudar policia, vengar mi amigo el panadero.

LOCUTOR. -

Con los datos facilitados por por Tsuneo se hicieron - ocho mil descripciones de la muchacha, repartiendose entre los policias. Algunos dias después, en los arrabales de la capital del Japon era detenida una joven - cuyas características eran idénticas a las dadas por el mozo de restaurante.

TSUY AKO . -

Nada sé, señor policia. Soy inocente.

11/5/1951 (45)

PORICIA. - Pierde el tiempo si se obstina en mentir. ¿Frecuentaba los alrededores de la panaderia?

TSUY AKO. - No.

POLICIA. - ¿Y si le' sefalara qui en la vió?

TSUY AKO. - No puede ser.

POLICIA - Bien, Tsuyako. Voy a demostrarle que esta mintiendo.

Durante muchas noches un mozo de restaurante, llamado

Tsuneo, la ha visto a usted, con un hombre en los alrededores de la casa del crimen.

XXXXXXX ; Isuneo ha dicho...?

POLICIA - Si. ¿Le conoce?

TSUY AKO. - Efectivamente. Tsuneo cuería que reanudaramos nuestras relaciones, pero yo me opuse. Dijo que se vengaría.

POLICIA. - ¿Cómo? ¿Será posible...?

LOCUTOR. - Los agentes de la autoridad intentaron la detención de Tsuneo, pero en vano. Cuando vió llegar a la policia se arrojó por el bancóm del restaurante. En su traje se encontró un papel con la siguiente frase; cada personaje tiene su secreto.

SONIDO. - Música de serenata callejera china, que funde con roma la de Rompiendo cristales.

LOCUTOR. - Vi tima noticia.

LOCUTORA. - No se debe nacer en la carcel.

SONIDO. - Músicade romptendo cristales.

En un congreso recientemente celebrado en New-Brighton una pelegada, la señora Skidmore ha defendido una moción que se renueven las legislaciones vigentes y que se impida nacer en la carcel.

En apoyo de su tesis contó la historia de un inglés que habiendo abandonado a su patria en su infancia sintió el vivo deseo de volvera a verla y hacer una peregrinación sentimental al lugar de nacimiento.

Después de un largo viaje de millares de kilómetros, el hombre se presentó en la dirección indicada y cuando se dió cuenta de cue se trataba de una prisión, sufrió un rudo golpe.

La señora Skidmore no protesta contra las condiciones que reinan en las enfermerias de las risiones, pero declaró que en nombre de la dignidad humana, un recien nacido no debe ver la primer luz, encerrado tras las rejas carcelarias.

Sube tono de música.

para.

LOCUTOR. -

MARCE

SONI DO. -

LOCUTORA -

LOCUTOR. -

Han escuchado, Sucesos del Mundo.

SONIDO.-

Musica de Embotellamiento.

IOCUTOR PADIODISTO OF RADIODISTO OF RADIODIS

Narracion de los más destacados reportajes de actualidad, ocurridos durante los últimos tiempos.

Misma música.

Según guión de Manuel darín Iglesias.

Sube tono de música.

SOCIEDAD ESPAÑOLA DE CRADIO-DIFUSION

Emisora: Radio-Barcelona.

Emisión: Biblioteca de Radio-Barcelona.

Il de maya de 1951.

A las 16 horas.

EMISIONES
Guióna Pablo Ribas - RADIESE

Carlos Soldevila - Del llum de gas al llum electric - Memories d'infancia i joventut. - Editorial AEBOS - Número 2 de la Biblioteca Biográfica - Hasta ahora no cabe nada más atrayente que esta in cipiente biblioteca que no hace mucho nos dió una biografía de Rusiñol escrita por la hija de éste, y ahora nos obsequia con las memorias de Soldevila y nos anuncia una biografía de Verdaguer por Juan Sebastián Arbó.

Ya en esta sección nos hemos ocupado de Momento Musical y de Histories Barcelonines, publicadas por la Editorial Selecta, y allí expresamos el alto concepto que como nevelista y cuentista nos había merecido Carlos Soldevila. Me tiene importancia, muestra opinión, pero nos ha parecido soldevila mejor aún en estas memorias suyas. Creemos que es en la autobiografía donde mejor se cono ce el temperamento y el.... ¡el talento! (¿Para que nos vamos a andar con chiquitas?) del escritor. El que escribe una novela, se puede decir que crea a su gusto la rexi realidad, y para él no es diricil conseguir que esta resulte interesante, o artistica o dramática. Pero el autobiógrafo se encuentra en el caso opuesto. Se le ha dado hecha la realidad, generalmente una realidad vulgar. Si el escritor es digno, no puede mentir. Si se limita a narrar "lo que pasó, tal como pasó", pronto hará bostezar a los lectores. Naturalmente, tiene que elegir los episodios más típicos, más representativos, y narrarlos con arte, y ambientarlos bien, y no darse importancia, y poner un poquito de enjundia en los comentarios, sin que se le vea la intención de comentar...

Todos estos obstáculos se los ha saltado Carlos Soldevila a fuerza de talento... con otros obstáculos quizás más graves y e que no son de nuestra incumbencia.

Una de las cosas que más ha llamado nuestra atención es la soltura, la agilidad de su estilo, la artística naturalidad que ca racteriza, por ejemplo a Galdós en sus novelas epistolares, La Incógnita, La Estafeta romántica, en las que parece que se ha suprimido la pluma y el papel escrito y el papel impreso y el libro, y que el autor ha puesto su cerebro en contacto con el nuestro y nos va transmitiendo sus ideas al mismo tiempo que van éstas germinando...

Como modelo de esto que decimos, de este juego de la pluma y artística naturalidau, copiamos estos renglones del libro de que damos cuenta. Está presentando a un su maestro, llamado Pons, alto, delgado, de rizados cabellos grises que rodeaban una luciente calva, y dice así: "A mesura que m'esforço a recordar la seva figura trobo que se m confon amb la de don Eduard Dato, tal com era a les darreries de la seva vida, pero sense l'elegancia que distinuia el vell polític conservador. No, no; el senyor Pons era força valgar; mancava enterament d'estil... Retiro la imatge de don Eduard Dato; em fa més nosa que servei."

Todo el libro es muy interesante, por lo que cuenta, por los personajes que introduce, por lo bien que lo cuenta, y por lo que se le ocurre al autor a propósito de su cuento. Por ejemplo, aquella observación de que la época de la democracia y del igualitarismo ha tenido la paradójica virtud de crear barrios exclusivamente burgueses, barrios exclusivamente obreros y zonas de puro acento aristocrático, cuando antes en los barrios había una mezcla de clases, calidades y categorías, que hoy no se halla. TEMÍNVIEX Tiene razón Soldevila. Una cosa por el estilo ha pasado dentro de las casas. En la gran casa antigua vivía en el piso principal un gran señor, en el primero, un rico; en el segundo un hombre de negocios; en el tercero, un empleado de altura, en el cuarto un oficinista, en el quinto un obrero... Todo ello, con arreglo a los

precios de las viviendas... Pero llegó el ascensor, que, como una apisonadora, igualó las rentas y ahora en vez de pisos caros y pisos más baratos, no tenemos más que casas caras y casas baratas... precisemos: casas menos caras. Pero dentro de cada una de éstas todos los inquilinos tienen la misma categoría económica y hasta social.

por motivos particulares, nos ha hecho mucha gracia lo que cuenta Soldevila de sus vacilaciones de abogado principiante, en las que siempre le parecía que tenía, razón la parte cuyo escrito estaba leyendo.

No hay tiempo para más. Terminemos con una felicitación especial por lo de los "gerundios copulativos".

Rutas por el éter, Por Rutino Gea Sacasa, ingeniero profesor de la Escuela de Ingenieros de Telecomunicación - Instituto Editorial de explicar es el contenido de este libro para que puedan estimarlo todos los oyentes. Digamos ante todo, proque es lo más claro, que el libro está dedicado a determinar las ondas cortas que deben utilizarse para asegurar una buena comunicación entre madrid y un punto cualquiera de la Tierra.

En el libro consta la demostración experimental de la validez del método inventado por el autor; nos explica éste el sistema que se ha de emplear para obtener las frecuencias óptimas de trabajo hasta 5.000 kilómetros de distancia, y llega en el capí tulo octavo a explicar la predicción entre Australia y Madrid, es decir, casi entre antípodas, con unas curvas de recepción de emisiones de Australia.

Modestamente dice el **a**utor que todo parece confirmar que se ha conseguido un método aproximado que con bastante seguridad permite establecer predicciones de frecuencias óptimas de trabajo, fundadas en la marcha del sol.

Por nuestra parte, nosotros, los que desde nuestra emisora utilizamos el vehículo de las ondas, sin saber con certeza hasta donde llegan, y con ellas nuestra voz, después de haber leído el libro, mirando detenidamente las curvas de las diferentes predicciones, así como los gráficos con los resultados de las ob-

servaciones hechas por el Sr. Gea, durante más de siete años, nos consideramos obligados hacia él, por el auxilio tan grande que presta con su libro a todas las emisoras de Radiodifusión, especialmente a las que radian con ondas cortas.

con las predicciones trazadas por el gr. Gea, resulta fácil y sencillo determinar a qué hora y con qué onda debemos radiar, para que se nos oiga en cualquier país del mundo.

Para el público en general, también es una guía para saber la onda que debe sintonizar para tener la seguridad de que llegará bien a su receptor según la hora del día y la época del año.

Revista Liceo. Reputamos sencillamente precioso, equilibrado en el contenido, pleno de interés y amenidad y perfecto de presentación el número de mayo de esta prestigiosa revista nacional, que sigue sin desmayos su camino de contínuas superaciones. En la parte propiamente literaria del número se destacan los cuentos de Concha Espina y Carmen de Villalobos y los reportajes y artículos de Carlos Soldevila, Ramón de Temple, Miguel Masriera, Jaquín Ciervo, Carmen Perarnau y Joaquín Vayreda. Si las divertens ses secciones dedicadas al arte resultan magníficas por todos de carlos, la de modas es de una calidad immejorable. Todas las

NOTICIARIO. Biblioteca excelsa acaba de publicar su volumen nº o "Antologia de Constistes Catalans" en cuyo libro se recogen cien años de narraciones catalanas seleccionadas de entre los mejores cuentistas en lengua vernácula.

demás, a tono con las destacadas.

Por su parte, Editorial Aedo, en un volumen verdaderamente monumental por su presentación y contenido y bajo el título genérico de "Cataluña" recoge el Arte, la vida y el paisaje de nuestra región bajo, la inteligente mirada y selección del autor del libro Don Carlosa Soldevila. Damos comienzo a nuestra emisión Consultorio para la mujer, que les ofrecemos todos los días a esta misma hora, patrocinada por el Instituto de Belleza y Depilación Francis, calle Pelayo 56, 2º - Barcelona - Señoras, señoritas, muy buenas tardes.

VUELVE SINTONIA

Señora devutava a su cutis la fragante lozania de los 20 años. No permita que su piel se aje con el transcurso del tiempo. Puede gozar de una juventud permanente si se somete a un eficaz tratamiento de belleza. Consulte a Instituto Francis, quien pondrá a su alcance los más modernos conocimientos de la técnica en la belleza de la mujer.

Con solo una pequeña constancia y previsión logrará su deseo de ver eliminado para siempre el vello que ensombrece su natural belleza. Pasará un verano feliz si vive una primavera inteligente. Empiece en abril a preparar su piel. En agosto se sentirá orgullosa de su decisión, al ver eliminado definitivamente el vello que la preocupa.

VUELEVE SINTONIA

La muchacha moderna, amiga de los deportes, que lleva cuerpo y rostro tostados del sol, tampoco renuncia a los arreglos artificiales de su belleza. Toda muchacha o mujer, sin distinción de clase social, siente gran deseo de ser y parecer hermosa.

Majajes faciales, masajes eléctricos, tratamiento para adelgazar, baños de sol, baños de plantas medicinales y de vapor, todo esto no es siempre suficiente, y entonces se cogen los polvos que tienen tan hermosos matices y con los que se puede demostrar si se entiende algo del arte refinado de los secretos de la cosmética.

Ya dijo el parisiense Octavio Uzanne: "La moda tiene cien veces razón si anima a las mujeres para que se pinten delicadamente los ojos, cejas, labios y cabello. La belleza de la mujer
es una obra de arte de la Naturaleza; deber del arte es aumentarla, perfeccionarla, hasta librarla de lo trivial.

Todas las mujeres de la antigüedad emplearon los productos de belleza. Las divinas patricias de Grecia, de la antigua Roma, de la gran Venecia, o de la orgullosa Florencia, cuyos nombres llegaron hasta nosotros, eran maestras en el arte de los remedios de belleza y coloretes, pomadas y opiatas que aumentaban la gracia del rostro dándole aquella nota armónica, aquel brillo nacarado, aquella fuerza de efecto con la que los grandes pintores sabían dar la ampliación necesaria a sus famosos retratos.

VOZ



LOCUTª

VOZ

LOCUTª

VOZ

LOCUT

La manera y el gusto de pintarse han cambiado en nuestro tiempo muy favorablemente, pues ninguna señora que presuma de tener buen gusto se pinta blanca como las anémicas, o de color exagerado.

VOZ

El deporte ha hecho sana y libre a la mujer, y solamente es elegante samert cuando sabe imitar los Colores sanos adquiridos por el deporte, el sol y el aire.

SINTONIA CONSULTORIO

LOCUTª

Damos comienzo a nuestro consultorio, a cargo de Eleha Francis. VUELVE SINTONIA

LOCUTª

Querida Sra. Francis:



LOCUTS Dos Enamoradas Indecisas, nos escriben una cartita muy curiosa; vamos a leerla; Amable señora; Desde que empezó su consultorio heme gustado de sus interesantes charlas, por las que la felicitamos sin ceramente y nos ha dado deseos de hacerle una consulta de cuya contestación depende la solución de un conflicto.

El caso es el sigueinte.

Somos dos intimas amigas de 16 y 18 años, En una reunión nos preentaron a dos hermanos gemelos cuyo parecido es asombroso. Hicimos amistad y con el tiempo esta amistad, se transformó en amor. Hace 6 meses que estas relaciones comenzaron y nuestros padres se oponen rotundamente a ellas porque dicen que es muy facil la equivocation entre ambos hermanos. Tambien tenemos una amiga que nos ass asegura que aprovechando su parecido se burlan de nosotras, cambiandose a-menudo. La verdad es, que cuando están juntos se notar una le ve diferennia; pero separados no podemos saber de cierto sim nos confundimos, o no hace pocos dias que mi novio me regaló una preciesa cadenita que me gustó mucho; pero cual no seria mi sorpresa y mi pena cuando al dia siguiente le hablé de ella y quedó perplejo, con firmando nuestros temores. Quede tan desolada que so lo dije a mi amiga y hemos decidido antes de hablar con ellos de esto, consultar con vd.. Dandole un millon de gracias, quedamos impacientes esperand do su contestación. Dos enamoradas Indecisas.

Pobrecitas enamoradas; verdaderamente, el amor se vale de mil tretas para atormentar sus tiernos corazónes. El caso de vás no tiene name de extraño y es bastante corriente, no solo entre hombres, sino tambien entre mujeres. Lo unico peligroso que hay en esto, es que sean dos desaprensivos, y no vayan con el fin formal y serio que debe esperar toda mujer en sus amores.

Estén vás aletarta, y si pueden hagan una prueba un dia, y otra mas tarde... Haganlo con cuidado que ellos no lo noten, y si comprueban que en realidad se cambian unque sea una sola vez, no vuelvan a ad-

mitirlos mas a su lado. Y mo es necesario que les den ninguna explicación. Cuando una joven se vé burlada por hombre que le ha promet do amor, no debe rebajarse a explicarse porque lo deja. Las palabres empleadas en ello, son completamente perdidas.

Intervento la comprendo, como sus padres, no han metido baza en est e asunto. To, si de mi hija mia se tratase, por habria puesto en elare el asunto. I desde hi primer momente, ya sabrian los pollos gemelos, que de una hija mia no to llegarian a burlaré. No sé en que grado de comprensión y de unión están vas con sus familiares. Pero si están vas unidas a los suyos, y tienen confianza en ellos lo mejor que pueden hacer, es explicar sus dudas a quienes menen à

deberr de velar por ids. no basta aconsejar. Se debe vigilar. Elena



VOZ.

LUCUTE

Querida señora: Somos cinco amigas, que todos los dias escuchamos su interesante emisión, y hoy esperamos su consejo con atendion ¿Es cierto que cuando se lleva luto riguroso unicamente están permitidas las joyas compuestas de plata y perlas?

Eso dicen algunas de mis amigas, y en cambio yo he visto que en entierros y funerales, los sacerdotes visten ornamentos negos con adornos erex, y aqui estamosnen plenadiscusión, ¿quien lleva raz'on Sra?. Se despiden de Vd agradeciendole su atención Unas Buenas Amigas.

VOZ.

Vames a Centestar a unas huenas amigas de Marrasa.

Las joyas, amigas de Tarrasa, en pleno futo riguroso, no se deben llevar estentesas, tanto si sen de ero como si sen de plata.

Las piedrasa preciosas mucho menos. Sen permitidas, unicamente las sertijas que sen recuerdo) de primera comunión, de prometida, alianzas de boda, sean de la clase que sean, ya que lo que importa es lo que representa. Las cadenas con medallas, relojes ect. todo este está permitido, y aun más, no deben guardarse por llevar un luto. Unicamente debe tenerse en cuanta, evitar los adornos superflues, tanto en joyas, como en tules, encages, sedas, pieles plumas, bisuteria, ect.

¿Han quedado satisfechas? así le espere. Elena Francis. MUSICA

LOCUTª

max la consultante CLARA, nos escribe; muy Sra mia; Con ansia le pide un conseje para calmar mi pena y disguste. Tenge nevie, y sey ye mayor que él tres años. Durante este años que fleve de relaciones con él, una vez fguí a su casa y sunque me recibieren muy bien, después me enteré que ne estan satisfeches de que sea nevia de su hijo. Acemás sé que le dicen a mi nevie, que debe casarse con una chica que sea mas jeven que él. Ye sufre pensande que él me pueda dejar per esta razón, y ne he vuelte más a verles, aunque me dice mi nevie qu ne sufra, que ye me he de casar con él y ne con les suyes. ¿que debe hacer señera para que esta familia me quie ran para nevia de su hije? Gracias de esta preocupada Clara.

VOZ.

Comprendo mi querida Clara, que esté triste y preocupada, por la opinión que tienem de Vd los padres de su novio; pero es casinatural las ansias de todos los padres para que sus hijos consigan siempre lo mejor, y ni ellos mismos saben lo que es lo mejor. En Vd, creen que una joven de pocos años haria la felcidad de su hijo. En cambio relaciones los padres que ven a su hijo en metro con jovencitas... tema la poca experiencia de estas. Vd debe portarse bien con la familia de su prometido, sin tener en cuenta la poca simpatia que ellos sinten hacia Vd. Sé que esto es duro y costoso; pero amiga mia, el

11 5 1951 (55)-4-

amor exige muches sacrificies, sino no seria amor vedadero, y ya que su nevie, la quiere le suficiente para aguantar tede cuante le dicen sin que le sirva para menguar su cariño, Vd debe demostrarle el suye, ne pinchandele centra su familia y actuande cen respecto a ellos, con el maximo cariño y afabilidad, Esto le seriti rá a él de consuelo, y podrá comparar su comportamiento con el de sus familiares. Y no dude que tapde, o temprano, se daráa cuenta de que vd es la mujer que su hijo necesitaba. Y para consevar el cariño de su movio, lo que debe hacer es no recordarle a todas horas la poca simpation que le manifiestan les demás, procurar que a su lado no encuentre lagrimas, sino todo lo contrario, alegria, eptimismo, cariño, y bondad . La persona triste, pesarosa, hcaba per cansar al mas paciente, y ne elvide que la paciencia ne es la cualidad mas sobresaliente de la mayoria de los hombres. Sea dulce, cariñosa, amable, que la vea interesada parasu futuro hogar, y todo se arreglará poco a poco a gusto de todos. ¿Convencida? Asi le espera Elena Francis. MUSICA

LOCUTauna preceupada de Tarras dice.... Distinguida Sra. Contando con su amabi lidad y competencia en asuntes caseres, le ruege un consejecturx que desvanexea mi prescupación; ¿que debe hacer para desterrar de minmaride su desmedida afición a la lectura mientras esttamos con miendo?Principalmente a las gpras de comer es cuando no puede pasar sin leer, y a mi este me duere muchsime. Cres que de persistir en este defecto llegaré a odiarle, a pesar de que en otros conceptos no tengo queja de él, al contrario.

Hace varies añes que estames casades, y ne tenemes hijes. Estey segura que mi matido me ama como al pricipio, lo mismo que yo a él. Muchas gracias per si cree digno mi caso de su consejo, que nomdude que tendrá eficacia, por le que le quedaré eternamente agradecida. Una Preccupáda.

VOZ.

Pebrecita prescupada: El conflicto que vd vé en su matrimonio, no es para trocarlo en drama como me dicem en la suya. No es justom que diga que llegará a ediar a su espose per el defed to de ller en la mesa. Comprendo que es muy desagradable, y que significa que la educación en aque lles mementes brilla por su ausencia; pero de esto a llegar a odiar, hay un abismo. No sé si ve ha intentado persuadirle con cariño y ternura, de que su actitud la entristece y le casua una sensación de sebedad. ¿Ha prebade de interrogarle le que le ha sucedide durante la mañana? ¿Se ha interesade per susa trabajes, negocies, sus campañeres, ect a fin de darde ocasicón de que transcurra la comida, distraido y con interes per la conversación.? Si después de hacer todo lo posible para curarle de esta desagradah mania, no lex consigue, procure acostumbrarse, y si tanto le afecta haga vd le mismo que él. Busquese un libro interesante, y lea... entre bocado y bocado. Claro que es necivo para la salud, que no pone en relieve unas maneras elegantes y educadas; pero si de este modo diuede conservar la paz de su hegar y su felicidad... que le vamos a hacer... que nos perdonen las tratados de urbanidad. ¿Consolada? Eso desa Elena Francis.

LOCUTª

MUSUCA

¿que contestames a Una Resa con espinas,?

VOZ. que sentimes mucho no haberla complacido a su debide tiempe, pere me fué completamente imposible. Vds no saben lo mucho que me contrista cuando les una carta de vds en la que me piden que les conteste en fecha determ nada y la fecha ya paso. Tengan en cuenta mis buenas amigas, que sen infinidad las cartas que ne se leen per radio, por ser temas que unicamente por corres pueden y deben solven tarse, ademas de las peticiones de poesias y dates que no son padio fenices. Las cartas se leen per turne de recibe... pere ne siempre an leidas con el tiempo suficiente para poder contentarlas. Por eso lesruego, que tengan la bondad de darme tiempe muficaminta anfiziente necesario para dar la contestación por radio cuando les interese un dia fijo. Pasemo ahora a su consulta. Si su espeso es persona comprensiva, puede Vd darle la carta y explicarle le succedide. Digale que les celes la impulsaren a guardarla durante tode este tiempo, y que le haria muy feliz que él la diese per NO recibida, ya que encuentra que no es muy decerose, el modo de ofre cer de nuevo sus amistad, a su exnevio, cuando este ya está casado No se enfade, alaepatrario, disculpese de haberse pertade incorsee tamente: pero achaquelo a su cariño, al amor que le profesa. A les he mbres les gusta saberse querides, y les complace perdonarnes faltas cometidas en nombre del amor que les tenemes. En cuanto a la señerita que le escribe, puede Vd hecerle una juga rreta picara. Si su espese quiere contestarle, escribale Vd en la misma carta diciindele le muche que le ha complacide el tener noticias de una antigua amiga de su espeso, y que cuente con una amiga mas, ya que les amiges de st espese le sen tambien suyeas. En ultimo caso, si su esposo es intransigente y poco comprensivo haga de la carta unos pequeños pedacitos muy monos, y la deposita en culquier lugar de les que nunca vuelva a-parcer. Elena Fracmis



carta

¿ Que le parece la crat de una Chica prescupada? LOCUTª

Que no podemos aconsejarla con el azierto que ella desea. VOZ. Pero veamos lo que le dice lena Francis.

> No veo la prescupación por ninguna parte amiga mia; Si de los dos pretendientes que tiene, está segura de que poseen las mismas cualidades, posicipa, ect... y unicamente se diferencian en tres años de edad, y a Vd le gusta y quiere al mas joven... ¿ que me pregunta amiga prescupada? Ne hay lugar a dudas. No se debe tener relaciones con la misma preocupación con que ses escoje una prenda de vestir o un perfume. Se quier o no se quiere. Si se quiere, y la persona amada reune las condiciones necesarias para amarle con dignidad, adelante... y si no se quiere... no creo necesario estudiar si es asi, o asá, ya ne interesa. Es un pece dura yi contestación; verdad pero no siento de otro modo, amiga perocu da. Elena Francis. Musica.

LOCUT º VOZ.

RADIODIFUS

¿Contestaremes a Teresa?

Si. Enseguida. Amiga Teresa; no te prescupe tanto el Si que puedas dar á tu nevie. Senhmuchisimas las persenas que a les tres e cuatro años de casados y ya con hijos, se dan cuenta de que el esposo no se declaró, y por lo tanto falta el si de la pretendida Le que importa es el SI del dia de la beda. Este , si que es impor tante é indispensable. Ahora bie, si tu que eres bastante remantica deseeas que tu pretendiente, repita la declaración, preguntale si está muy cierto del cariño que te dijo profesar, y asi te repetirá las frases de su declaración, que per le vistp te agradaren mucho Te desee mucha felicidad. Elena Francis.

MUSICA

Fijese que carta tan interesante!, la firmax Isabel y viene de... No es necesario que diga el nombre de la población. Vamos a dar VOZ. lectura de la misma. Lea por favor.

> No la lerré integramente. Dice, que haxanziro surgido una discusión entre su nevie y ella, al arreglar el pise para después de su matrimonio. El quiere des camas, y ella dice que eree que es una costumbre modernista que unicamente la ponen enp practica les matrimenies cuando envejecen. Esta muy desilusionada.

¿ que debe hacer?

Comprende perque dice #d que le desilusiona este medernisme. Los antiguos, dicen que en el leche matremenial se desvanecen todas las prescupaciones y rencillas que pudiesen haberse metivade durante el dia: pero esto no es completamente cierto.

Le mismo sucederia si se comiese en mesa distinta . No es tan intime: pero para anuar les eds pareceres, pueden hacer come muches matrimonies jevenes, que unen des camitas, con las mismas sabanes

LOCUTª

LOCTª

VOZ.

y las mismas mantas y un cubrecama unicae. Es muy comodo sin que asi pierda la intemidad matrimonial. Le complace? Prebelo Se lo acomejo, y asi será a satisfacción demios dos. ElenaFrancis. MUSECA.

Ahera, contestemes a Una desesperada de Sabadell.

LOCUTª

Amiga Desesperada; No debe tomarse las cosas tan a lo tragico. Va se cree enamerada completamente de este joven perque Vd misma se sujestiona; pero no es posible que con una simple entrevista y unicamente con dos cartas al mes, esté enamerada hasta tal extre mos. Lo que pasa, es que ve desea ser amada y amar, lo que encuentro muy legice, y natural. Pero debek temarse las promesas del jeven con cierto receled Vd no lo ha tratado y port lo tanto no puede deeir que es formal y serio, y aunque me duela decirselo, la difereccia de años entre Vds dos, pesa mucho y no creo que sea una facili dad mas para que él se decida. Vd al escribirle, hagalo como siem pre,,, pero no le atosigue, y si quieiera atender mi consejo, le diria que le prepocionase la ocasión de remper estas reclaciones tan... singulares... Si él la ama, no aceptaré,,, y si no la quiere y acepta la ruptura, aunque de memente Vd sufra, se evitará disgus tes mayeres para el future, cuando las raices, estrán muy hondas en su comazón. Sea valiente, y reflexiones que es mucho mejor quedarse soltera, que casarse por compromiso y ser desgraciada toda la vida. ¿ No lo cree Vd asi? No se precipete; pero esté alenta pues el medo de comportarse del jeven... no me gusta nada. Le desee

MUSICA

LOCUTS La mena de Trece años. C. C. escribe una cartita muy delicada, que le contestaremos?

una acierto en sus decisiones. Elena Francis.

VOZ. Querida pequeña. C. C. Comprendo perfectamente que a tu abuelita le duela el nombre que puedas dar a tu nuevo padre y que de derecho unicamente pued pertenecer al hijo que murió. Tu debes atender lo que tu mamá te diga. Aunque el sea muy bueno para ti, no puede efenderse, que le llames por su nombre de pila, como trato cariño so é intimo; pero el llamar padre a quien no te dió el ser, es muy esplendido por tu parte. Consulta con tu mamá y con su nuevo espero y hazlo de acuerdo con ellos. Pideles unicamente que tengan en cuent los deseos de la buelita que, tanto perdió al perder a su hijo. Un abrazo para esta pequeña tan reflexiva de Elena Francis. MUSICA

8-11/5/1951 (59)

LOUU & centestación a una vulgar campesina.

voz, no sabe ve amable señora, la ilusión que me causó su carta.

Le sentido de sus palabras, la emotividad que de ella se desprende
me han conmovido hasta hacer llorar. Muchas gracias por su ofreci
miento, y muchas gracias tambien por la confianza que en mi ha depo
miento, y olvide en ningun trance de su vida, que en mi hallará
siempre una amiga sincera. Elena rrancis.

MUSATCA

una capullo de mayo. escribe preguntandon como puede conseguir que un joven "estupendo" (asi lo dice ella) que pasa cada dia por su calle, entable amistad rapidamente con la mencionada joven consul tante, sin que resulte ridiculo.

¿Que le contestamos a este capullo de mayo?

cappllito primaveral; ¿Está ve segura de que la linda cabecita que ha pensado tantas barbaridades, está firme sobre su cabeza? ro creo que no. Lasi me atrvo a aconsejarle que vaya a ver al me dico y que le dé un tratamiento para recobrar el sentido perdide. ve se cree seguramente, que yo hipnotizo a larga distancia y qu e voy a dominar la voluntad del galán que la tiene obsesionada y que este va a caer como en las peliculas mudas, de rodillas y a sus pies de un momento a otro. Pues no hija mia, yo no quiero tanto trabajo. De mi unicamente pueden esperar consejos, en lo que buena mente pueda orientarles, pero si ve no tiene amigos que la preentem oi il pasa por sullado sin mirarla, ni hacer caso, si no tiene ve a nadie absolutamente que haga de cupido en este caprischo que ve siente... yo no puedo hacer nada mas que instalarme en su casa y desde ella, sentarme tambien a la puerta de la misma, y asi ver si consigo que a mi me mire, aunque sea por mis canas, que algunas van saliendo.

en fin dejemonos de bromas y en serio le digo que no fuerce las cesas, que la dignidad de una mujer vale mucho mas que el belle palmito de un joven que a lom mejor está a cien leguas de pensar en nomas. Tenga cabeza y sentido comun y ve que es persona cul ta y educada, no perda el tiempo en tosas tan tontas. Elena Tranes

LOCUTS La carta de una joven esposa, no creo que densmos leerla. ¿No le parece?

No es necesario; Daremos unicamente la contestación.

Me parece joven esposa, que se está atormentando inutilmente;

Vd conoce a su esposo muy bien por lo que veo y ya que falto
un poquitin de las advertencias que el le habia hecho, ahora

VOZ.



VOZ.

11/5/1951 (60)

Si Vd hubiese a llegado a leer alguno de los libros prohibidos, si, que deberia confesarselo a su esposo, porque él que sabe por que los guarda, podria quizás desvanecer con su palabra explicati va el daño que éste hubiese podido acarrearle a Vd.Pero afortunadamente no los leyó, unicamente lo cogió y lo volvió a fejar sin

unicamente le debe preocupar no reincidir.

leerlo. No debe atormentarse, ni atormentarle a el, ya que desde el momento en que vd le explique la tentación que tuvo, estaria pendiente de si esta vuelve a repetirse con menos fortuna.

Los libros que él le ha prohibido, creo yo que deben ser apropiados para sus trabjos, y son muchas las lecturas que sirven de orientación para hombres de ciencia, y en cambio son nefastos para mentes no cultivadas para ello. Lo que debe procurar, es apartar de su imaginación, lo interesante que pueda haber en esta biblioteca ya que unicamente asi, podrá vencer el afán de conocer lo que su esposo ha querido suprimir de sus conocimientos.

No le diga nada, y siga siendo como hasta hora una buena esposa y quiera a su esposo con la fidelidad y abnegación que se merece un marido como el suyo. Que su felicidad no se vea nublada por nada le desea Elena Francis.

MUSICA

LOCUTS Aqui tenemos una carta de CLRIVEL, que parece un rompecabezas ¿La leo?

Clarivel; Ya no se estila la forma de presentación tan ampuleso que Vd me indica en su carta. Hoy todo se hace con gran naturalidad y unicamente se besa la mano a señoras de determinada situación social y la presentación se hace presentando primero el cahallero a la señora y de esta debe partir el ofrecerle la mano para que se la estreche o para que simule besarla, segun como ya le he diche antes la categoria social de la misma. ¿Enterada?

MUSICA

LOCUTE Sras Oyentes ; aqui finaliza nuestro Consultorio para la mujer que tan gentilmente patrocina Instituto de Belleza Francis, Pelayo 56. Barclona.

VOZ. Las señoritas expertas en depilación, y que deseen ingresar en el Instituto Francis, deben presentarse en el mismo, de lo Ex a l y de 4 a 7.

LOCUTS

Dirijan sus consultas a Elena Francis, Pelayo 56, o al mismo nombre
Radio Barcelona Caspe 12.

Señoras, señoritas muy buenas tardes, hasta el proximo lunes si
Dios quiere.

MUSICA

SOCIEDAD ESPAÑOLA DE RADIODIFUSION MMISORA: RADIO BARCELONA PROGRAMA: TOREANDO PALABRAS MECHA: 11 DE MAYO DE 1951 HORA: 20H.
GUION: LUIS G. DE BLAIN



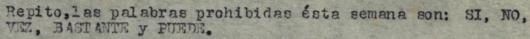
SINTONIA

LOCUTOR:

TORE ANDO PALABRAS, un programa de Radio Barcelona dedicado en especial a los suscriptores de su Unión de Radioyentes



Este concurso consiste en que cada concursante conteste a las preguntas que yo le formularé, sin mencionar en sus respuestas ninguna de las palabras prohibidas. Esas palabras prohibidas, que mi ayudante va a escribir en una pizarra colocada bien a la vista de todos los presentes, serán ésta semana las siguientes: SI, NO, VEZ, BASTANTE, PUEDE.





De modo que ya lo saben, hay que contestar a mis preguntas rapidamente y con logica. Si en el espacio de dos minutos logram torear las palabras prohibidas, gamam diez pesetas. En caso contrario, las diez pesetas pasarán a engrosar la parte del concursante siguiente, que gamará 20 pesetas...y así sucesivamente.

LOGUTOR;

Y ahora, para los suscriptores de la Unión de Rad oyentes que no han podido asistir a éste programa, he aqui un concurso para que puedan concurrir desde sus domicilios y ganar 50 hermosas y bravisimas pesetas.

Consiste el concurso en que nos remitan ustedes por escrito, correctamente expresado, el refrán que nosotros vamos a decir con anomalias. Prestan atención:

Dime quien eres, y te diré con quien vas.....Repetimos: Dime quien eres y te diré con quien vas.

Y vamos a sortear las cincuenta pesetas correspondientes a la semana pasada entre los concursantes que adivinaron que "Ir por lana y salir trasquilado"era el refrán dicho con anomalia....Resultó ganador......que puede pasar a recoger el premio por nuestras oficinas.

Y nos despedimos de ustedes dandoles las gracias e invitandoire a los suscriptores de la Unión de Radioyentes a asistir a éste concurso Toreando Palabras, un programa de Radio Barcelona.

SINTONIA





No en vano el Sol, viene llamándose desde tiempo inmemorial, el astro rey. Los Fenicios, los Egipcios, los Griegos, los Romanos, toda la antiguedad le atribuía la fuente de la vida y del bienestar. Y no hablemos de los Incas que lo adoraban como a un Dios y levantaban templos en su honor, de los que quedan todavía restos admirables.

dos los tiempos, los sabios modernos contínuan su admiración al astro rey de las energías; su admiración y su estudio.

Su admiración, en cuanto hay que considerar que todo lo que en muestro planeta existe y trabaja: las más importantes fábricas, como las más potentes centrales ya sean hidráulicas o térmicas, no dejan de ser en su origen más que una limosna del Sol. Y su estudio, porque los más destacados científicos a el se vienen dedicando no solo en los efectos físiológicos que sus radiaciones producen sobre los cuerpos vivientes, sino en los efectos físicos que sus vadiaciones producen sobre los cuerpos vivientes, sino en los efectos físicos que sus vadiaciones producen en todo nuestro globo.

El ciclo del agua, en nuestro mundo es un ciclo solar. Por consiguiente los saltos de agua, los grandes embalses, no son en realidad más que máquinas solares que utilizan indisrectamente el calor que evapora el agua del mar, formando las nubes, para dejarla caer luego ya sea como lluvia o como nieve en las altas cordilleras donde se crean los rios.

Desde la turbina que aprovecha los desniveles del agua para generar fuerza, hasta las energías reconditamente almacenadas en el átomo, todo nos viene proporcionado por el sol. Incluso la fuerza eólica que mueve los antiguos o los modernos molinos de viento, nos viene dada por el calor solar, ya que la brisa o el vendaval que impulsa sus alas es en gendrada por las corrientes de aire debidas a las diferencias de temperatura existentes en distintos lugares del globo, más o menos soleados.

Ya otras veces me he ocupado de la influencia que las manchas que aparecen en la superficie del Sol, tienen sobre nuestro planeta, pro-vocando agitaciones atmosféricas de una parte y perturbaciones físicas y hasta morales en los habitantes de este picaro mundo.

. Nuestro maquinismo, nuestras fábricas y talleres, muestra vida ciudadana, olvida con harta frecuencia su lejano paremtesco con el astro central de nuestro sistema y sin embargo está bien comprobado que la intensidad y el ritmo de la vida terrestre, siguen a distancia los efectos de fantásticas transmutaciones atómicas que reinan en el seno del Sol.

Y su influencia en el aspecto de la vida propiamente dicha no deja de ser menor. Los países más soleados son los más ricos en bellezas arquitectónicas y pictóricas, su impronta se acusa hasta en los vestidos y temperamentos y en ellos la vegetación es particularmente variada, lujuriante y los animales tienen pelajes o plumajes de los más diversos colores.

Los alimentos, leche, huevos, legumbres y cereales son más ricos en materias nutritivas y los propios hombres presentan mejor crecimiento

gracias a una más constante asimilación del calcio y del fósforo, de dón de su fórmula sanguínea resulta especialmente rica en hemoglobina. De todo ello resulta un equilibrio nervioso, y una actividad física, intelectual y hasta psíquica, enteramente distinta de las personas que viven en países o zonas de poco sol.

Pero si en el utilizamiento indirecto de la acción solar ya sea en el orden biológico o industrial el hombre ha conseguido excelentes resultados, en el aprovechamiento directo de sus energías se halla todavía en sus balbuceos. Y tengase en cuenta que aunque la tierra no intercepta más que una pequeñisima parte de la radiación solar el valor de ese ta corresponde a cien mil billones de toneladas de carbón anuales. Tal aportación, se traduce por la reflexión sobre la superficie del sue lo de una potencia equivalente a un kilovatio por metro cuadrado de superficie, es decir de unos diez mil kilovatios por hectarea.

Tomando.pordbase los mimeros expuestos resulta que solamente el desierto de Sahara recibe cada año más de mil veces el calor que desprende al arder todo el carbon arrancado durante el mismo periodo de las entrañas de lastierra. Entrañas de carbon arrancado durante el mismo periodo de las

Pero el sol no genera solamente rayos calorificos sino que emite también radiaciones luminosas y electricas, hasta tal punto que su con virtiesemos en unidades de potencia las energías de las radiaciones solares que alcanzan puestro globo, podríamos disponer de tres billones, ochocientos mil millones, de caballos vapor por segundo.

cientos mil millones, de caballos vapor por segundo. De la necisió de la composição de la c

guiente los saltos en seus, los drondos embalass, no son en realidad esta electrones en aquinas solares que etilizan indiarectamente el calor que evapora el sens del car, formando las usos esta dejarla caer luego ya sea co o lluvia o como nieva en las altes curaliteras donne se orean los ríos.

Desde la turbina que aprovecha los estades nol agas pera generar fuerza, nasta las enorgias reconditamente al secondas en el atomo,

rar facera, heats les enorgies reconditarente d'acenedes en el ateno, todo se viene groporaionade por el sol. Incluso la fuerza eclica que mieve les astignes e les modernes eclines de viente, nos viene data por el calor solar, ya que la brisa o el vendaval que impulsa ans alsa es en

Recomendamos a los radioventes que quieran conservar las charlas del Sr. Vidal Españo, adquieran los volumenes de la colección que
bajo el mismo título de "Los progresos científicos" se publican trimestralmente y en la que aparecen aquellas profusamente vilustradas.

Dichos volumenes que se venden en librerías y quiescos de importancia al precio de 14 ptas. constituyen una moderna enciclopedia de divulgación científica, en la que se tratan los temas de mayor actualidad con el estilo ameno y claro tan característico de su autor.

distribution of the contract of the contract of the parameters of a sette contract of misses of the contract o

y sur inflatacia en el aspecto de la vida propiamente dio a no doja de mer mener. Los calses cas ellectos sur los calses cas ellectos en impronta se sonsa basta en los ventidos y tempera entes y en ellos la vegetación es entidalamente variada, lajulante y los ani ales tienen polajos o plumajos de los cas caractes co-

log alimentes, leche, mevos, jegumbres y cereales son más ricos en aterias a trifivas y los propies pombres presentad mojor o col iento

Desde ayer, cuenta la Mutualidad Deportiva de nuestra ciudad con una nueva clínica, ava instalacion constituye un auténtico alarge, merced al cual podré dispensarse a los deportistas axa asistencia en las más óptimas condicioned El acto de inauguracion -celebrado a ultima hora de la tarde de ayer con asistencia del presidente de la Federacion Española, don Manuel Valdés y otras personalidades delamentes futbol- revistió inusitada brillantez. Y a lo largo del mismo se puso de manificato la total complacencia que ha merecido en el ambiente deportivo local la institucion de este nuevo local de la Mutualidad, que viene a ser la total consolidacion de la obra que, a xxxxx costa de sacrificios de todo orden, alentara el llorado doctor Moragas.



La temporada oficial de natacion empezará el domin o en la piscina del Club de Natacion Barcelona, con el clásico Gran Premio de Pascua, la vieja prueba xxix que ka venido manteniendo, al través del tiempo, su prestigio de primera competición oficial montada en nuestra ciudad. Una inte minable lista de grandes figuras constan en su palmarés, que arrança del año 1909. Su gran vencedor en las dos ultimas ediciones fué Roberto Queralt, que batió, al propio tiempo los records establecidos en ediciones anteriores. Roberto Queralt no estará presente esta veza en ix el borde desde el cual tomarán los nadadores la salida. El campeonísimo xxix español está convalenciente todavía delix grave accidente sufrido hace unos meses. Pero los mejores hombres del momento tomarán parte en este Gran Premio de Pascua, llamado a desarrollarse bajo el signo de la mas brilhante calidad.

..........

Tambien el ciclismo abrirá el domingo su temporada grande, con el Trofeo Masferrer, en el que participarán las máximas figuras del pedal, incluido Antonio Gelabert, que acaba de regresar de Francia zura con una aureola de triunfos, logrados frente a figuras de primerísimo plano internacional sobre rutas frances sas. Serra, otro dexima granden triunfadoran en el Marruecos francés, tambien estará presente en la linea de salida. La primera prueba grande de la la temporada, en fin, está al llegar. Será la primera ocasion que se nos brinda de constatar si, en efecto, va dando sus frutos la inteligente orientacion que se sigue con vistas a lograr un equipo que nos represente dignamente en la próxima Vuelta a Francia.

ORIGINAL

EMISIONES -RADIESE-

EMISORA: Barcelona

TITUIO: Un comercio en Barcelona CLIENTE: Aluminio, Loza y Cristal

FECHA Y HORA: dia 19 mayo a las 202

GUION: de la casa

Disco: Brief "Un comercio en Barcelona"

Disco: Brief Manager (solo unos compases)

(baja de tono el disco y queda como fondo musical)

emisión todos los domingos alternos da 2 á 2 15 a cesta ma hora.

Locatora - ALYCSA, miles de neveras.

Locator Montañas de neveras! a precios increibles, les ofrece ATYCSA!

Calle del Call, 21, esquina plaza San Jaime ... !ALYCSA!

(Disco comercial, 1º cara Paso doble)

Locutora. - ALYCSA la casa de las neveras ofrece la gran venta cupón regalo que consiste en lo siguiente:

Locutor. - A todos los compradores, al hacer efectivo en la caja el importe de su compra sea del valor que fuere se le entregará un número para el sorteo de un objeto regalo el cual será expuesto en el escaparate de la calle del Call, 21. El afortunado poseedor del número agraciado, que será radiado todos los comingos alternos en esta misma emisión, podrá pasar a recogerlo a partir del día siguiente en podrá pasar a recogerlo a partir del día siguiente en podrá pasar a recogerlo a partir del día siguiente en podrá pasar a recogerlo a partir del día siguiente en podrá pasar a recogerlo a partir del día siguiente en podrá pasar a recogerlo a partir del día siguiente en podrá pasar a recogerlo a partir del día siguiente en podrá pasar a recogerlo a partir del día siguiente en podrá pasar a recogerlo a partir del día siguiente en podrá pasar a recogerlo a partir del día siguiente en podrá pasar a recogerlo a partir del día siguiente en podrá pasar a recogerlo a partir del día siguiente en podrá pasar a recogerlo a partir del día siguiente en podrá pasar a recogerlo a partir del día siguiente en podrá pasar a recogerlo a partir del día siguiente en partir del día s

Locutora. - Recordamos que ALYCSA, además de neveras, vende lámparas baterías de cocina y objetos regalo, for sus famo princi
ENORMES CANTIDADES cristalerías, vajillas, loza y aluminio.

Locutor .- ALYCSE, calle del Call, 21 esquina plaza San Jaime.

Locutora. - Señora no olvide esta dirección ALYCSA calle del Call, 21 esquina plaza San Jaime

Locutor. - Oigan a continuación "Voces de Primavera" de Strauss (Disco "Voces de primavera" completo)

Locutor. - Señora, sea compradora de ALYCSAsy será feliz.

Locutora. - Podrá tambien ser agraciada con un magnifico regalo práctico

Locutor. - Comprará mejor y con menos pesetas en ALYCSA

Locutora .- ALYCSA declara la guerra a los precios caros.

Locutor. - Solamente ALYCSA con su procedimiento de adquirir cantidades fabulosas en neveras, platos, vasos, cristalerías, loza, baterías de cocina, aluminio, lámparas y objetos para regalo, puede ofrecer todo esto al público a precios de fábrica.

Locutora. - Visítenos y se convencerá.

Locutor .- Repetimos. Todo a precios sin competencia:

Locutora. - A precios asombrosos.

Locutor .- Solamente ALYCBA calle del Call, 21 esquina plaza San Jaime

Locutora. - Seguidamente oigan "Sardana de Garin" de Breton. Morese
(Disco Sardana de Garín completo)

Locutor. - ALYCSA, la casa de las neveras, ofrece la gran venta cupón regalo que consiste en lo siguiente:

Locutora. A todos los compradores, al hacer efectivo en la caja el importe de su compra, sea del valor que fuere, se le entregará un número para el sorteo quincenal de un objeto regalo que será expuesto en el escaparate de la calle del Call, 21 El afortunado poseedor del número agraciado, que será radiado todos los commingos alternos en esta misma emisión, podrá pasar a recogerlo a partir del día siguiente en Almacenes ALYCSA calle del Call, 21 esquina plaza San Jaime.

Locutor .- Señoras, retengan en su memoria este nombre: ALYCSA,

Locutora. - ALYCSA de la calle del Call, 21, esquina a plaza San Jaime.

(Disco comercial, 2ª cara "En un comercio de Barcelona"

completo)

Locutor. - Señora demuestre ser hacendosa ama de casa adquiriendo su nevera o su lámpara.

Locutora. - Su cristalería o su loza

Locutor .- Su batería de cocina o su objeto de regalo ...

Encutora. En ALYCSA, calle del Call, 21, esquina a Plaza de San Jaime

Locutor - !A. . . lyc ... sa)

11/5/1951 (63)

Locutora. - ALYCSA ofrece todo a unos precios que solamente ALYCSA puede ofrecerlos.

Locutor Señora, compre en ALYCSA.

Locutora. Visite ATYON

Locutor - Recuerde T MOSA

Locutora. - ALYCSA, calle del Call, 21, esquina a plaza de San Jaime.

(Disco. Unos compases) de la fant del gat "

(Disco. Unos compases) de la fant del gat "

Locutor. Muy buenas tardes, señores, y hasta da próxima emisión dentro de quince días, a esta misma hora.

(CIERRA LA EMISION)



ORIGINAL LOCUTORIO

DIESE. SOCIEDAD ESPAÑOLA DE RADIODIFUSION

EMISORA: Radio Barcelona RADIO-REGALO PROGRAMA:

Agustin Perpiñá (BAZAR PERPIÑÁ) CLIENTE:

11 de mayo de 1951 FECHA:

A las 21,05 HORA : 15 minutos DURACION: GUI ON: Roig-Guivernau

frase musical) Distintivo: MARCHA DE LOS ARQUEROS (funde

LOCUTOR: IRADIO-REGALO!

(Sube SKY LINER y baja)

Programa que todos los viernes ofrece BAZAR PERPINA, Ronda de San Pablo, 6 y 8; después de Ronda San Antonio, frente al Paralelo y al

EMISIONES

CICIPAD

TELEFONO 16591

O10 BARCE

SECCIÓN 5

VI

SA

DO

antiguo circo Olympia.

(Sube SKY LINER y funde)

¿Cómo es posible que BAZAR PERPIÑA venda a LOCUTORA:

precios tan baratos?

LOCUTOR:

¿Como es posible, se preguntan los competidores, que habiendo subido los precios del aluminio, el cristal, la loza, la piedra, la porcelana, etc., BAZAR PERPINA pueda seguir vendiendo exactamente a los mismos precios que el

año pasado?

BENERAL DE RAD LOCUTORA: CENSURA LOCUTOR:

iAh! Cada maestrillo tiene su librillo ... 'y quien quiera saber, que vaya a Salamanca!

El caso es que BAZAR PERPINA, vendiendo a los mismos precios que hace un año... ivende a los precios más baratos de España! Y como a la in-gente clientela de BAZAR PERPIÑA esos precios le van de maravilla... ipues BAZAR PERPIÑA encantado y guerra a los precios altos!

icompre en BAZAR PERPIÑA y dinero ahorrará! LOCUTORA:

(Sube SKY LINER y funde)

INEVERAS! INEVERAS! Montañas de NEVERAS EVE-LOCUT OR: REST, las que refrigeran más y gastan menos... Cien modelos diferentes, todos con aislamiento

de corcho y todos con tarjeta de garantia, a

la siguiente selección de precios:

LOCUTORA: Modelo BENJAMIN..... 224 pesetas 295 pesetas

398 pesetas

LOCUTOR: iDigan lo que digan, nadie vende más barato!

11/5/1951 (70)

RADIO-REGALO -

(Sube SKY LINER y funde)

IVENTA REGALO DE PRIMAVERA! LOCUTORA:

iLa ocasión más grande del año en artículos para LOCUTOR:

el hogar y regalo!

Centenares de VAJILLAS a precios impresionantes LOCUTORA:

por su baratura:

VAJILLA decorada, 56 piezas, una ganga: 219 pe-LOCUT OR:

VAJILLA piedra, decorada flores, estilo Sajonia,

56 piezas, finisima: 397 pesetas.

VAJILLA gran lujo, piedra, decorado frances, filete oro, 56 piezas, un 40 % más barata que na-

die: 599 pesetas.

icompre en BAZAR PERPIÑA y dinero ahorrarál LOCUTORA:

Una pausa musical, ahora, con la radiación de CARAVANA, de Ellington y Tizol, por Félix Men-LOCUTOR:

delssohn y sus Hawaiian Serenaders:

(Radiación de CARAVANA)

LOCUTOR:

L'OCUPORA:

SENERAL DE RAD

Y siguen los regalos, señores: LOCUTORA:

> LAMPARA 9 luces, labrada: 198 pesetas. LAMPARA Versalles, bronce y cristal: 298 pesetas

LAMPARA Primavera, 5 luces, cristal matizado, muy práctica para torre: 299 pesetas.

Y centenares de LAMPARAS, con apliques a juego, a los precios más baratos de España.

ORISTALERIA tallada, 62 piezas: 295 pesetas. Y cien modelos para todos los presupuestos, hasta

3.000 pesetas.

BATERIA COCINA, 13 piezas, aluminio fuerte: 159 LOCUTOR:

pesetas.

BATERIA COCINA Hispano-Suiza, aluminio sin borde, asas aislantes, 29 piezas: 649 pesetas. LDTE cinco proper potes aluminio fuerte: 34 pe-

setas.

Y al precio que desee el cliente, BATERIAS y LOCUTORA:

LOTES aluminio en cantidades enormes.

JUEGO CAFÉ, porcelana fina decorada, 6 servi-LOGUT OR:

cios: 95 pesetas. |Otro regalo!

Al contado o con magnificas facilidades de pa-LOCUTORA:

go... icompre en BAZAR PERPIÑA y dinero ahorra-

(Sube ENTRADA DE LOS PEQUEÑOS FAUNOS y baja)

Ahora, como cada viernes... iRADIO-REGALO! LOGUT OR:

(Sube ENTRADA DE LOS PEQUEÑOS FAUNOS y funde)

He aqui las preguntas del pasado viernes, y sus LOCUT ORA:

contestaciones:

RADIO-REGALO -

1.a - ¿Cuál era el nombre de Tarrasa en tiempo LOCUTOR: de los romanos?

- Egara. LOCUTORA:

2.ª - ¿Quién fué el primer aviador que unió, en LOCUTOR: vuelo directo, América con Europa?

- Charles Lindbergh. LOCUTORA:

3.ª - ¿Quién fué el autor de la música de/la LOCUTOR: célebre zarzuela "La Revoltosa"?

- Ruperto Chapi. LOCUT QRA:

Se han recibido cartas contestando a las preguntas formuladas; 3.7% acertadamente y el LOCUTOR: resto con deficiencias de contestación, falta de señas completas y de firma de puño y letra. Entre 32%. cartas vamos a efectuar el sorteo de hoy, cuyo primer premio, una CRISTA MERIA tallada, 62 piezas, de 295 pesetas, será para la pri-mera carta que se saque del bolso. Se saca la

carta, y el citado premio será para...:

JOAQUINA MONTLLEO

(DICE NOMBRE Y SEÑAS DE LA CARTA) MORATIM 1,12/9

MATARO LOCUT ORA:

> La CRISTALERIA ha sido para (REPITE NOMBRE Y SE_ NAS DE LA CARTA), y ahora veremos para quien será el segundo premio, un JUEGO III CAFÉ, por-celana fina decorada, 6 servicios, de 95 pesetas. Otra carta... que firma: JUAN CASOLA

Bruquera, 142 (DICE NOMBRE Y SEMAS DE LA CARTA) CHLELLA

El JUEGO CAFE es para (REPITE NOMBRE Y SEÑAS DE LA CARTA) y seguidamente se saca la tercera carta, premiada con un LOTE cinco potes aluminio fuerte, de 34 pesetas, que será para...:

LUISA CANELA

(DICE NOMBRE Y SEÑAS DE LA CARTA)

BHRCE'LONA

LOCUTORA:

Y con el LOTE aluminio para (REPITE NOMBRE Y SEÑAS DE LA CARTA) ha terminado el sorteo de hoy, cuyos premios pueden recoger los interesa-dos en BAZAR PERPINA, Ronda de San Pablo, 6 y 8, a partir del próximo martes por la mañana (por ser lunes día festivo) y excepto los sábados por la tarde.

LOCUT ORA: Los residentes fuera de Barcelona pueden mandar a otra persona, autarizandola por escrito firmado y rubricado.

(Sube ENTRADA DE LOS PEQUEÑOS FAUNOS y funde)

Seguidamente ...

LOCUTOR: ... ilas tres preguntas de RADIO-REGALO!

1.a - ¿En que ciudad española se levanta el LOCUTORA: famoso templo de Nuestra Señora del Pilar? Repetimos: ¿En que ciudad española se levanta el famoso templo de Nuestra Señora del Pilar?

LOCUT OR:



LOCUTOR:

11/5/1951 (72)

RADIO-REGALO - 4

LOCUTOR: 2.2 - ¿A qué número correspondió el primer premio en el sorteo de la Lotería Nacional
del pasado día 5? Repetimos: ¿A qué número correspondió el primer premio en el
sorteo de la Lotería Nacional del pasado
día 5?

LOCUTORA: 3.a - ¿Cuáles han sido los dos equipos de Segunda División de Liga de fútbol que han accendido a Primera, finalizada la competición 1950-51? Repetimos: ¿Cuíales han sido los dos equipos de Segunda División de Liga de fútbol que han accendido automáticamente a Primera, finalizada la competición 1950-51?

LOCUTOR: Y los premios serán:

LOCUTOR:

LOCUTORA:

BENERAL DE RAD

CENSURA

POEL LOCUTOR:

LOCUTORA: Primera carta: JUEGO DESAYUNO, porcelana fina decorada, 8 piezas, de 185 pesetas.

Segunda carta: JUEGO APLIQUES para mesilla de noche, cristal, 2 luces, de 104 pesetas.

Tercera carta: JUEGO POSTRE, decorado, 7 piezas, de 85 pesetas.

Deben contestarse las tres preguntas para entrar en sorteo. Las contestaciones dehen escribirse en una curtilla, y en la misma consignar nombre y señas del concursante, quien además deberá firmar de puño y letra. Las cartas en las que se consigne solamente la dirección en el dorso del sobre, no serán válidas. Deben mandarse las contestaciones únicamente a BAZAR PERPIÑA, Ronda de San Pablo, 6 y 8, donde se admitirán hasta el proximo jueves, a las 7 de la tarde. Las que se reciban el mismo viernes, salvo las estimadas como retraso de correo, quedarán eliminadas.

(Sube ENTRADA DE LOS PEQUEÑOS FAUNOS y funde)

LOCUTORA: Los mejores regalos para PRIMERA COMUNION, en BAZAR PERPIÑA, la Casa que vende más barato de España.

LOCUTOR: Y como final de programa, un mambo: AMOR Y MAS AMOR, de Capó, por Ray Montoya y su orquesta:

(Radiación de AMOR Y MÁS AMOR)

LOCUTORA: Señores oyentes, hasta el próximo viernes en la sintonia de RADIO-REGALO, el práctico programa ofrecido semanalmente por BAZAR PERPINÁ, Ronda de San Pablo, 6 y 8; después de Ronda San Antonio, frente al Paralelo y al antiguo mando circo Olympia.

Distintivo: MARCHA DE LOS ARQUEROS (funde en frase musical)

11/5/1951(23

SOCIEDAD ESPAÑOLA DE RADIODIFUSION

EMISORA: RADIO BARCELONA

PROGRAMA & FANTASIAS RADIOFONICAS

FECHA: VIERNES 11 MAYO 1951

HORA: A LAS 21.30

GUION: PUBLICIDAD CID SOCIEDAD ANONIMA









Cenners

Aziral & Commor

SINTONIA CID _DESCIENDE

LOCUTORA

FANTASIAS RADIOFONICAS, UNA PRODUCCION CID PARA RADIO presenta;....

LOCUTOR

una emisión ofrecida por PAÑERIAS REUNIDAS.

SINTONIA CID -RESUELVE.

RADIO BARCELONA FANTASIAS RADIOFONICAS Viernes 11 mayo 1951 PAÑERIAS REUNIDAS "PANERIAS REUNIDAS" TEJIDO PARA VERANO NYLON 15 minutos ----SINTONIA: MARCHA AMERICANA

15 SEG.P.P. FONDO

LOCUTOR

En muy pocos dias el publico de toda España, ha acogido con verdadera satisfacción la noticia de que la ultima novedad En textiles, el nuevo TEJIDO PARA VERANO NYLON greado en los EE.UU de América, ha sido presentado por PANERIAS REUNIDAS, las cuales con esta sensacional exclusiva, añaden un triunfo mas a los exitos que su organizae ción consigue constantemente.

LOCUTORA

El verano considerado como la época mas calurosa del año. requiere para resistir un temperatura, prendas ligeras, finas, livianas, pero que al mismo tiempo sean inarrugables y resistentes.

SUBE Y FUNDE

LOCUTOR

Y esto es precisamente lo que se ha conseguido con el nuevo TEJIDO PARA VERANO DE NYLON, mas fresco que fibra alguna inarrugable

inencogible mas resistente que el acero presentado en exclusiva por PAÑERIAS REUNIDAS en sus establecimientos Fontanella 3, Pelayo 50 y Mayor de Gracia

DISCO:MI CABAÑA EN EL CANADÁ

LOCUTORA

El NEYLON es la revolución del siglo en fibras textiles. es un producto sintético noble y de excelentes cualida-

Como fibra se aplica por su gran resistencia en la fabricación de peracaidas, redes de pesca y lonas para neumáticos.

LOCUTOR

El TEJIDO DE NAYLON PARA VERANO que presenta PAÑERIAS REUNIDAS está fabricado con un 30% de NAYLON y un 70% de la mas fina lana española merina, reuniendo las caracter risticas peculiares de la lana con la resistencia y tacto que da el Naylon, lo cual lo hace,

mas resistente que el acero, higiénico.

Absorvente al sudor. TEJIDO DE NAYLON PARA EL VERANO:

DISCO: AMANTE CELOSO=

LOCUTORA

Han e scuchado ustedes una melodia ofrecida por PAÑERIAS REUNIDAS en el curso de su emisión especial de los viernes.

LOCUTOR

Repetidas veces se ha tratado de lo que significa la ética en el vestir, censurando la tendencia de circular por las calles y paseos en mangas de camisa.

LOCUTORA

Este espectáculo tan desagradable desaparecerá indudable mente con el uso del nuevo TEJIDO RARA VERANO DE NYLON;

LOCUTOR

Primero Nueva York, y despues Washington, San Francisco. Miami, todas las grandes capitales del Norte, descendiendo rapidamente a los grandes núcleos urbanos de la A mérica del Sur, Rio de Janeiro, Buenos Aires, La Habana, han ido adoptando este maravilloso tejido de Nylon, sa-tisfechos por las caracteristicas jamás logradas por ningun otro textil, para evitar los rigores del verano.

LOCUTORA

TEJIDO PARA VERANO DE NYLON, una novedad sensacional que presenta en España PANERIAS REUNIDAS que asimismo les invita a escuchar el magnifico den cubano. Casa... CHANDO BOLERO, LINDA MUJER

DISCO: SON CUBANO CARA CUANDO

LOCUTOR

NDA MUJER En la Habana, con una temperatura media de 24 grados es deslumbrante contemplar hombres y mujeres vistiendo elegantemente con el NUEVO TEJIDO DE NYLON PARA VERANO! paseando por el Paseo Prado el favorito de los habaneros, bella y ancha avenida que forma como una banda verde ceñida a la ciudad.

LOCUTORA

Escuchen por favor y por gentileza de PAÑERIAS REUNIDAS en el curso de su emisión especial dedicada al nuevo tejido de NYLON PARA VERANO el TREM DISCO: TRAN DE MULAS PHNZH DE LHS CEBOLLHS =

LOCUTOR

HOHNZHOE LAS CEBOLLASE
tejido de NYLON PARA VERANO significa la garantia de un tejido



FINO COMO LA SEDA LIVIANO COMO UNA PLUMA INARRUGABLE INENC OGIBLE HIGIENICO MAS FRESCO QUE PIBRA ALGUNA Y MAS RESISTENTE QUE EL ACERO.

LOCUTORA

PAÑERIAS REUNIDAS al presentar esta sensacional exclei siva al publico de España se complace en invitarles a comprobar con su tacto la positiva calidad de este textil y ver por sus propios ojos la gama de acertadisimos tonos que realzarán la silueta femenina de las señoras y prestarán una viril elegancia a los caballeros.

LOCUTOR

No se limiten a ver sus escaparates.
Entren y cordialmente seran atendidos ofreciendo a su examen y juicio las ventajosas caracteristicas de este nuevo y triunfante tejido para VERANO DE NYLON.

SINTONIA: 15 SEG.P.P.

LOCUTORA

PAÑERIAS REUNIDAS, Fontanella 3, Pelayo 50 y Mayor de Grecia 76, saluda cordialmente a todos los amables

PAÑERIAS REUNIDAS, Fontanella 3 , Pelayo 50 y Mayor de Gracia 76, saluda cordialmente a todos los amables radioyentes que han mantenido nuestra sintonia y les agradece su amable a tención.

Y les invita a escuchar esta émision todos los viernes a esta misma hora.

SINTONIA RESUELVE.



E? PORIUM



NOCHE

EMISIONES - RADIESE-









11/5/1951 (79)

ORIGINAL LOCUTORIO

BOLERO

Viernes 11 may 2051

RADIO BARCELONA

NOCHE



MISMO GUION ANTERIORMENTE CENSURADO.

CENSURA P

organis cinco mimutos 11 de Mayo 1951 10'20

Sintonia: "Las tres naranjas del amor"

Locutor: Emisión "Nuestro hogar" que la Primera Casa de Muebles de Europa les ofrece, para orientarles en el dificil problema de la decoración en el hogar.

Para que todos puedan convencerse de que La Fábrica es la ren que per que per

porqué su edificio fué (construide) exprofeso para la construcción y venta de mobiliarios, alentandoles "El deseo de que fueran sus muebles los que embellezcan todos los hogares" ayudándoles en el logro, el vender a precios que excluyen toda posible competencia.

Si visitan Muebles La Fábrica, facilmente comprenderán que se encuentran en la más Importante Organización dedicada a la venta del mueble.

Compases de música de ambientación, que fundirán hasta ser un suave fondo musical sobre el que hablará la

Al objeto de que estas emisiones adquieran para ustedes un censura interés y les resulten al propio tiempo, amenas, dedicaremos el día de hoy para tratar del estilo "Regencia".

A principios del siglo XIX, se creó el estilo Regencia, que fué en realidad una continuación estilizada del "Victoriano", que tuvo en Inglaterra muchos adeptos, con detalles e influencias del Imprerio francés, que por aquel entonces estaba también muy en boga y que tenian sus fuentes de inspiración en la época imperial romana. Así vemos pesados cortinajes, muebles recios y pesados de caoba con adornos dorados, entremezclados y en combina-

ción con la finura y sobriedad de las lineas del Regencia en sí.

Lo que si podemos asegurar, es que todos los estilos se aquella han adaptado a las maneras de vivir en su época y en esta precisamente/ era cuando la gente vivia magnificamente/ dentro de un ambiente de ostentación y lujo.

Una inmensa mayoria de los mobiliarios construidos bajo las líneas que acusan la influenc a del estilo, eran construidos en caoba, con tallas representando cabezas el clásicas y con ornamentaciones de bronce o similar.

to, verde, blanco y oro. (as paredes)

lor oscuro, con pilastras blancas y remates escay olados, en blanco también, sobre el marco de las puertas y ventanas.

Como efectos de decoración, no cabe negar que el estilo "Regencia" a pesar de haber conseguido tan pocos adeptos, tuvo sus peculiaridades y compensaba con su recio carácter y bellos conjuntos, lo que le faltaba de verdadero estilo.

Podrian decorarse magnificas piezas, empleando con gusto los elementos y discreción las piezas e influencias del estilo Regencia.

Subs el fondo musical hasta tonalidad normal, oyéndose varios compases y fine la música entrando el

Locutor: Al despedirnos de Vdes, hasta mañana, recordamos a todos los novios que es en La Fábrica donde no han de quedar decepcionados, ya que cuenta con una tan grande abundancia de medios, que nunca pueden descontentos, los compradores quedar decepcionados, pues por otra parte los precios a que vende son los más baratos.

Los novios dan fé de ello, ya que continuamente visitan las exposiciones de la Primera Casa de Muebles y ante la calidad y precios, es en La Fábrica donde efectuan sus compras. Las ventajas que ofrece La Fábrica a sus clientes de fuera de Barcelona, son tantas, que ahorran hasta um 40 % al tener solucionado el tras

lado y montaje de los muebles.

Por todo ello ganó el prestigio de que goza!

Sintonia: "Las tres naranjas del amor"



ORIGINA

SOUL DAD LOPE FOR DE RADIODIFUSION LMISTRA: "RADIO BARGELONA" PROGRAMA: "BARGALONA AS BUNA...." Froma: 11 Ds MAYO DS 1951 .-HOHA: A LAS 22.30 GUION: ARTURO LLOFIS EMISIONES

TELEFONO 15591 SECCION S S DIOBAK

NOTA DE SINTONIA

LOCUTOR: "BARCALONA ES BONA..." Por artero Llopos.

RADIESE-

NOTA DE SINTONIA

LOCUTOMA: -Buenas noches. que bien

LOCUTOR: -Buenas nocestGaramba, como huele ustedt..!of, que que perfume más penetrante; ?Flor de azahar?....

LOCUTURA: -Si:flor de azahar, tarongina.

LUCUTOR: -... no me había dado quenta.Ahí tiene usted un ramito de hierbas:

LUCUTURA: -"poniol", "espigol", "romania...

LOCUTOR: -No siga ni se explique más: lo intino todo, lo adivino todo. Usted se ha dado hoy una vuelta por purpose con motivo de la testividad de San Poncio.

LUCUTURA: - Si, señor y he comparado incluso confitura, peras cerezas y melocotones en almibar, arrope...

LOCUTOR :- As usted una golosa

LOCUTORA :-Y una barcelonesa tradicional. Ya ve usted, hoy 6/6/ Sant Pong, mañana . . .

LUCUTUR: - ... Mañana a San Paneracio.

fettinidad de la Fiesta de los herbol arios.

LUCUTOR: -Sus tiendas son las más antiguas, o casi las más antiguas de Barcelona. xxxxxxxxxxxxx

LOCUTORA: -Existen en nuestra ciudad 170 herborarios agremiados.

LOCUTOR: -In la idad Media (ya ve como me remonto), y en periodos posteriores, el herbolario, sin una acusada personalidad profesional y cientifica Auedaba un tanto flotante y mixtificado entre el especiero y el boticario, que tenían a Santa Magdalena como patrona.

LOCUTORA: -Especieros y boticarios radicaban, como la mayo-

M 5 1951 (84)

ria de los granios en exercicas barrios o calles.

LOCUTOR: La suya era la de la Llibreteria.Por sus alrededores, en determinadas festividades se agrupaban los vendedores de hierbas y plantas medicinales.

LUCUTURA: - Al referirse a esta poisso Fiesta de San Poncio,

hoy por la lluvia

MARRADOR: -"A la plaça de les Beates, davant del convent del mateix nom ,i als carrers immediats, s'havia celebrat una fira d'herbes, sembant a la que encara es celebra al carrer de l'Hospital el dia de gant Ponç. Al capella de l'esglésiaz conventual sortía a beneir les herbes, i per efecte de la benedicció, les herbes prenien virtuts remeires i de moltó altres ordres. En esser ender rocatz l'indicat convent, deixa de fer-se la fira a l'esmentat indret, i passà a celebrar-se al carrer de Carders, al redós de la parroquia de Sant Cugat del Rec. Sense que ens sigui conegut el motiu, més ença, fou organitzada una nova fira del mateix ordre al carrer de l'Hospital, al redós de l'esglesia d'aquest establiment benéfic Llavors fou quan comença a celebrar-se al día de sant Ponç. No ens són tampoc conegudes les causes que motivaren aquest altre canvi.

LEGUTORA:

-Sant Ponç es el abogado contra las cucarachas y toda suerte de bichos paracitas raros.

NARRADOR:

- "Hom creia que, al día de la seva festa, les herbes tenien la virtut d'esquivar i allunyar per tot un any els parásits fastigosos de les cambres i habitacions, a les quals m hom posava un brotet d'herba beneida."

Loddrona:

- Esposible que esta circunstancia determinase el traspaso de la feria de hierbas al día de hoy.

-"L'haver-hi a l'esglesia del vell Hospital de la Santa Creu, una imatge de Sant Ponç molt venerada, problablement va determinar que la fira d'herbes es celebrés al redos del temple del carrer de l' Hospital."

NOTA DE SINTONIA

LOCUTORA:

"Herbolario del Rey" es una xixos más antiguox de Barcelona. Es una tienda proveedora dela
Real Casa, como así consta en un diploma y una gran
medalla que le otorgo doña Isabel II.

LOCUTOR:

-Data el establecimiento del año 1828 ahir es nada Fue la primera tienda con pavimiento y techo de cristal.

LUCUTORA - el establecimiento lo preside una suntuosa y ori-

ginal columna mitad fuente, mitad monumento a gran naturalista Linneo, cuyo busto lo corona.

LOCUTOR: -ms de marmol y firmada y vaya firma por los hermanos Baratta de Leopoldo, italianos que trabajaron en Barcelona en las primeras décadas del pasado siglo.

LOCUTORA: - Y para que vea que yo también ando un poco enteradilla le diré que a los Baratta se debe el bellisimo monumento, fuente también, al marqués de Campo Sagrado, capitán general de Cataluña, que decora la plaza de ralacio.

LOCUTOR: -El actual propietario del "Merbolari del Rei" trabajó como actor profesional hasta los bo años y pico que se retiró de la escena.

LOCUTORA: -Son varios los herbolarios artistas o ancionados a las artes.

-Tiene usted razón. David Griñó, propistorio del Herbolari del Pí, dibuja, escribe y reune toda suerte de refranes alusivos a las hierbas, como por ejemplo:

- "Si vols tenir la dona sana, dona-li valeriana".

"A la casa que hi ha ruda, Déu l'ajuda."

-Griñó es el autor dels Goigs de la Verge y martir, santa Agueda:

- "Desde el cel Verge amorosa, guarden-nos de tempestats cranc dels pits enfermetats, I de cosa perillosa."

- // Al "Herbolari del Pi" se remonta al año de Gracia de 1840.La tienda posee un delicioso caracter romantico, pero la trastienda tambien vale lo suyo.

-Muchos de los muebles que hay en esta trastienda, los adquirió Griñó de la vecina jarabería de Pompeyo Gener, comindante, por su parte posterior, con el "Herbolari del Pí".

- Este mobliario de Pompeyo Gener, hoy en poder de Griño tiene una prestancia, una teatralidad y escenografía un poco de "Castell del Tres Dragons".

-Los dibujos que lo adornan, y que imitan los trabajos en marquetería son de Apeles Mestres.

LOCUTOR:

DE MADINOMORIE

MOROS CENTRAL DOR:

LOCUTORA:

NARRADOR:

Locutora:

LOCUTOR:

LOCUTORA:

LOCUTOR:

NOTA DE SINTONIA

LOCUTORA: -En grazia existe otra tienda de herbola-

LOCUTOR: - La de celente escultor y tambien ...

LOCUTORA: -...un excelente botanico. Ha seguido diversos cursos de Mistoria Natural en nuestra Universidad.

-M escaparate de su tienda de la Travesse-LOCUTOR: ra es el más delicado que es dable contemplar.

LOCUTORA: -3510 unas manos muy sutiles de artista pueden haberlo ordenado.

LOCUTOR: -un 'el exhibe varias raices, ramas, hojas y troncos que de una manera espontanea, sin forzarlos, adquieran un aspecto, una forma que recuerdan las de una flor, un animal, un pájaro gracioso....

LOCUTORA: -Su botica y su rebotica son famosas en la barriada, lo mismo que sus esculturas.

LOCUTOR: -En la "Antología lirica de Gracia", recien aparecida, figuran diversos poemas dedicados al herbolario-artista, a su tienda, a su olorosa mercancia:

> - "Plau-me veure-hi l'herbolari com remena el seu herbari i ven l'herba de la tos nomenada orella d'ós, i també la pectoral ungla d'ase, sa rival, que junt amb la pulmonária son tres remeis pels pulmons que curen...els que estan bons i fan cura imaginaria".

Presidente, LUCUTORA: -M "Herbolari de la Travessera" ha sido varias vecesidel gremions también algo así como una institución graciense, pero no wayan a creer por ello que es un hombre viejo ... selemer Llobet; pero no seamos indiscretos, porque el propio "herbolari" va a hablar para ustedes, señores radioventes, con motivo de la festividad de hoy: Sant Ponc, patró dels herbolaris.

NOTA DE SINTONIA:

NARRADOR:

LOCUTOR: -Diganos, señor Llobet usted que es un artista, un escultor ?por que se dedica a vender tila, camamila, menta y regaliz?.

Sr. . LLOBET: -.... LOCUTOR: -Ya que se ha extendido con su botica, diganos algo, por favor, de su rebotica, ya un tanto celebre entre nosotros.

LUCUTUR: - Me han dicho que usted bautiza a sus amigos con el nombre de una hierba, que ha creado una botanica de la amistad llamada "La Flora graciense".

expliquenos por favor su idea.

LOCUTOR: - Para usted existe akguna belleza en la flor muerta. ?Sobrevive en alguna su primitiva bettern her modura?

LOCUTOR: -Finalmente, amigo Llobet ? Qué producto me recomienda de su estableciento?.

SR .LLOBET: - ...

-Gracies y que San Poncio le libre de to-

NOTA DE SINTONIA

LOCUTOR:

PRCEL

LOCUTORA: La Feria de San Poncio, como todas las ferias, es alegre, viva, colorida, pero tine de leve xrsis tristeza los versos del poeta:

NARRADOR: "Herbes humils que em perfumeu les mans i teniu un remei per cada cosa, deu-me el secret per a tornar als vint anys:

que no vull collir, l'última rosa,"

LOCUTORA: -Y con la cuarteta, "La Fira de Sant Pong", del poeta Juan María Guasch ha finalizado/ el programa "BARCELONA ES BONA..." de Arturo Llopis con la intervención de Fernando Parés del Cuadro Escenico.

NOTA DE SINTONIA

11/5/1951

(Día 11 de Mayo 1951. A las 22,45)

(TRES TIMBRES)

Locutor - TEATRO DE RADIO BARCELONA! Señores, vamos a dar comienzo a nuestra habitual emisión de Radioteatro, de los viernes por la noche, que hoy dedicaremos al *** "ballet".

Locutora- Mañana es la inauguración de la temporada de primavera en nuestro Gran Teatro del Liceo, con el debut de la Compañía de Ballet de la Ópera de París.

Locutor - Y a este acontecimiento artístico y mundano de nuestra Ciudad, Radio Barcelona ha querido asociarse, estrenando una obra radiofónica, debida a la pluma de Antonio Losada, dedicada al "ballet".

Locutora Su titulo

Locutor - "EL ESPECTRO DE LA ROSA"

MUSICA

bocutor - Señores, antes de la radiación de "El espectro de la rosa".....

(ANADIR LO CORRESPONDIENTE AL LICEO)

MUSICA

Locutor - Y damos comienzo señores, a la emisión de Radioteatro, invitándoles a escuchar "EL ESPECTRO DE LA ROSA".

Locutora- Reparto:

Locutor -

Maestro de Boile

Lydia Eugenia Mata
Enfermera Carmen Yllescas
G/WA Maruja Villora
FANY Rosario Cavallé

Marcelo Antonio Crespo Avisador..... José Llasat Conserje..... DámasouGazota Pamián Gonzalez

Narrador José Mª. Angelat

Selección musical: Antonio Losada Dirección: Armando Blanch.



Locutor - Senores, antes de la radiación de "El espectro de la rosa"....

(ANADIR LO CORRESPONDIENTE AL LICEO)

MÍSICA

Locutor - Y damos comienzo señores, a la emisión de Radioteatro, invitándoles a escuchar "EL ESPECTRO DE LA ROSA".

Locutora- Reparto:

Locutor - Lydia Eugenia Mata
Enfermera Carmen Vllescas
6/4/4 Maruja Villora
Rosario Cavalle

Marcelo Antonio Crespo Avisador José Llasat Conserje Démaso Garoia

Narrador José Mª. Angelat

Selección musical: Antonio Losada Dirección: Armando Blanch.

-1-ORIGINAL TIPPO: "EL ESPECTRO DE LA ROSA" B: ANTONIO LOSADA a las 22.456 LOCUTORIO DIACION: 51 11151 RADIESE MUSICA Escucharán Vds. una comedia sentimental escrita por Antonio Losado. Lra - "El espectro de la rosa". IV AROLA DE RANGO SA EMISIONES MUSICA SERE, LOM RADIESE. Lra. - Dedicatoria: TELEFONO 16591 SECCIÓN S "A una rosa; a unas lágrimas... a un recuerdo". DIO BARCELON MUSICA (MURMULIOS DISCRETOS) RADIODIFUSION ENPER: ?Me permite ..? Gracias ... (MURMULLOS IGUAL) ?Me hace usted el favor ... ? Gracias. (TRANSICION) Gracias. Usted perdone ... Gracias. Momentos entes de empezar la representación del "Ballet", el públi-co elegante que entra en la platea del Gran Teatro de la Opera, de-ja paso a una silla de ruedas que, conducida por una enfermera, avanza por el pasillo central del patio de butacas, ante la curio-VOZ: sidad -mal disimulada- del público que ocupa los paleos y asientos.

Como si la Empresa del Teatro deseara evitar al inválido el bochorno que representa para él la escrutadora mirada de todos, se encienden las candilejas y se apagan las luces de la sala.

(MUSICA)

VOZ:

La enfermera, coge en brazos al muchacho que lleva en la silla de ruedas y le deja cuidados amente en su butaca como si fuese un niño.

los salientes y labios carnosos. Un mechón de sus cabellos rubios le cae con natural descuido sobre la frente y su mirada febril no esquiva la insolencia curiosa de aquellos que le observan; por el contrario, parece dibujarse en sus labios una fina sonrisa y su rostro adquiere una expresión que tiene la pureza espiritual de la cara de muchos niños.

la butaça, nadie diría que le habían conducido hasta allí mediante un sillón de ruedas.

(MUSICA)

Mentras, al otro lado del telón ...

(MURMULLOS TIMBRE REITER ADO)

AVISA: A escena, señorita Glazunow... (REPITE LLAMADAS PUERTA) A escena,

LYDIA: (LEJOS) En seguida, en seguida... ya voy...!

IDeprisa, señoritas! Faltan pocos minutos para el "ballet" de la rosa... (TRANSICION) Señorita Memirovitah... lleva torcido el lazo de la falda... Arreglelo. Y usted... señorita Guibollard, cuide un poco mas la diadema de flores. (TRANSICION) Valentín...

AVISA : /Mande usted, señor Warnot.

MAESTRO: ?Todavia no está lista la señorita Gluzanow?

AVISA : Podewija faltem custro minutos para empezar el "bellet" y ella sale un poco mas tarde.

MAESTRO: ?Es que me va usted a indicer en qué momento sale a escena la señorita Gluzanow... o es que ha olvidado que soy el director del ballet?

AVISA: Perdone señor Warnot. No fué esa mi intención... Perdone. Volveré a llamarla...

(LLAMA PUERTA) Señorita Glazemow, a esc... Ohl ... Señor Parnot,

LYDIA: Buenas noches maestro...?que le pasa? ?Impaciente? Domine sus mervios, maestro. Tendremos un gran éxito.

MARSTRO: Esto es lo unico que me apena no haber conseguido de usted.

LYDIA: ?El que..?

MAESTRO: Alterar su sangre fría. Me gusta que los artistes antes de salir a escena estén nerviosos, suden y pasen un verdadero calvario... Usted apenas estaba un poco pálida la noche de su debut.

LYDIA: Tengo confianza en mi misma... y en mi arte. Es posible que esta noche no guste el "ballet"...

MAESTRO: Muy amable. Yo lo he montado.

LYDIA: Incluso es posible que no agrade la música.

MAESTRO: Muy gentil tambien, si tenemos en cuenta que yo soy el autor.

LIDYA: IY quien sabe si gustará la actuación del conjunto!

MAESTRO: Entonces, lo único seguro que hay en mi compañía es usted ..?

LYDIA : S1.

MAESTRO: ?Debo llamarla vanidosa?

LYDIA:
No. Debe usted sentirse orgulloso de mí, Soy su obra. Pigmalion oreó a Galatea. Bernard Shaw convirtió una vulgar florista en una gran dama. Y usted transformó en danzarina, a una chica de provincias que llegó a Paris deseando probar fortuna en el teatro.

AVISA: / Perdon, se morita Glazunom... Tome usted la rosa. Por lo que mas quiera no salga sin ella. Estropegrismos el Ballet.

LYDIA: Gracias Valentin.

AVISA: / Silencio, por favor. Vamos a empezar. ?Preparada, señorita Gla-

OE RADIODIFUS

ka

Signi, ou ando quiera. (TRARSIC ION) Cref que la rosa que saco a escena hubiera sido natural.

HABSTRO; Prefiero las flores artificiales ... Duran mas y no tienen perfume. La imitación es perfecta, ?no oree? Una resa recien cortada no sería mes linda que ésta... no falta un detalle; incluso las gotas de rocio sobre los pétalos.

LYDIA : Una rosa sin perfume ...

MAESTRO: ... es como una mujer sin alma. Yo las prefiero así. A las rosas... y a las mujeres.

LYDIA: ?Por que, maestro?

MARTRO: Guando quiero un perfume, procuro elegirlo a mi gusto; y cuando quiero a una mujer procuro que sienta todo lo que desco. Es la unica forma de que nada ni nadie domine mi personalidad.

EYDIA : Y lo ha conseguido.

MARSTRO: Bien... Abera veremos si he dominado tambien al público y le gusta mi "ballet".

(MUSICA)

VO2 : Se ha leventedo el telón. La escena representa el comenterio de un país imaginario. A la derecha una lujosa y artistica sepultura de mármol con un angel y una cruz de cro. Sobre el fondo oscuro de la cortina de seda negra, dos arboles blancos; esqueléticos y sin hojas. A la izquierda del escenario, una rústica tumba y una oruz de madera...

(MUSICA)

BEFER: Perdone ... ?es usted el conserje?

CON SER: Si; ?que desea. ?

Soy la enfermera que acompaña al joven inválido. He buscado un programa por todo el teatro y no hay manera de encontrario. ?Po-EMPER: dria usted conseguirme uno, por favor?

No; se ham terminado. Pero si tanto le interesa... tome. Aquí CONSER: tiene el mio.

EMPER : Gracias. Diré al acomo dador que se lo entregue. Tome ... Esto es para usted.

CONSER: Muy mable.

(MUSICA)

VOZ : I los ojos febriles de aquel muchacho inválido, se apartan un momento del escenario para coger, con una sonvisa, el programa que le entrega el acomodador. Sus labios se entreabren murmurando "gracies" y se apresura a leer el argumento del "Ballet".

Es una romántica historia. Dos hombros han enterrado aquella no-che en el cementerio de un país imaginario. Uno de ellos es un joven de la nobleza; hombre acaudalado y libertino para quien se reserva la lujosa y artistica sepultura de mámol con un éngel y una cruz de cro. Sus falsos amigos le rinden tambien falso tributo y depositan sobre su tumbs un sin fin de hermosos remos de 00 eu

(MUSICA) — 3 - Jaignal

En la rustica tumba, con la cruz de madera, han enterrado a un poeta. Un desafortunado artista que no vió jamás publicados sus versos y a quien acompañar en siempre la desolación y la miseria. Ni un solo amigo acompañó sus restos al cementerio; ni un solo ramo de flores han depositado sobre su tumba. Pero... cierta muchacha de los suburbios...

(MUSICA) — 3 lei

LYDIA: Creo que mi vestido es demasiado gracioso para representar el papel de una muchacha que padec limesma por las calles de la ciudad, para pedir a cambio una limosna.

MARSERO: En el testro, todo es convencional, Lydia.

(MUSICA) - 9 seival -

VOZ: Cierta much scha de los suburbios, enamorada de los versos del poeta, con el dipero que ha recogido con sus bailes durante el día, compra una rosa para depositarla sobre su tumba...

(MUSICA) _ 3 reinal

AVISAD: Preparada señorita Lydia? Llegó el momento de su salida. La rosa, sobre todo la rosa...

LYDIA: Si hombre, si, no sufra. Aquí está.

MARCELO: No lleves ésta. Toma la mía.

LYDIA: (CON GRAN SORPRESA) IMarcelo!

AVISAD: Cuidado, sedorita Lydia...

LYDIA: Pero... ?de donde has sacado esta rosa tan hermosa? Jamás habia visto nada igual...

MAESTRO: Le suplico que no se distreiga, se Morita Gluzanow. Su salida a escena debe ser matemética.

LYDIA: Una rosa color verde esmeralda..! Parece artificial. TY que perfume tan raro..! Oh! ... Marcelo...

MARCELO: La he mandado traer de Holanda en avión, expresamente para tí.

LYDIA: No esperaba que vinieras esta noche.

MARCELO: TPodias pensar que olvidaría el primer emiversario de nuestra boda?

AVISAD: // escena.

V02 :

EYDIA: Hasta luego... (TRANSICION) Mm... te quiezo... dono

(EUSICA) — Sprincipio —

on una rosa, cuyos pétalos tienen un color verde esmeralda, casi transparente. Nadie se fija en la flor. Nadie, excepto aquel much acho inválido que abre los ojos desmesuradamente y

ya no sparta su mireda de la extraña rosa.

(MUSICA)

Si que el Bérgers

MARCELO: Debo felicitarle, maestro. Su "Ballet" es muy original.

MAMSTRO: (FRIO) Gracias.

VOZ:

MARCELO: Resulta muy emotivo que al dejar la rosa sobre la tumba abandonada, su perfume atraiga a los pájaros y su semilla haga crecer otras flores. Las flores y los pájaros convertidos en danzarinas, es algo francamente poético... ?Como se le ocurrió a usted esta idea?

MARSTRO: Si se le explicara no lo entendería. La mentalidad de un hombre de negocios con la de un artista es francamente incompatible. Yo no sabría explicarme qué sexto sentido le ilumina a usted para la compra y venta de valores...

MARCELO: Ya... Es algo así...como esta flor artificial y la rosa que yo le he traído a mi mujer.

MAESTRO: Posiblemente.

(MUSICA) - Pique el 3

VOZ: Con su expresiva danza, la muchacha ha depositado la rosa sobre la tumba. A su conjuro acuden los pájaros y florecen otras rosas en aquel olvidado rincón del cementerio.

(MUSICA) - Sique de 3

MAESTRO: ?Esta noche celebran ustedes el primer aniversario de su matrimonio?

MARCELO: Si. Y aunque parezoa imposible, maestro, un hombre que se dedica a la compra y venta de valores, sabe apreciar tambien el valor de una rosa. Vale casi tanto como una joya... y dura mucho menos.

MAESTRO: Cuando un hombre está enamorado, se miente a si mismo para conservar el amor de la mujer que quiere.

MARCELO: Usted y yo, nunca estamos de seuerdo.

MAESTRO: Acfreunadamente para los dos. De esta forma cada uno mantiene su propia personalidad. Ni yo admito sus ideas, ni usted las mías.

MARCELO: Sin embargo ...

MAESTRO: Ya sé lo que va a decirme, porque ya lo ha dicho otras veces tambien. Lydia es la única que sale perjudicada. Se debe usted, per o me obedece a mí.

MARCELO: Hasta que un día pierda el poder que ejerce sobre ella.

MAESTRO: No lo perderé nunes.

MARCELO: (CON SORNA) Va usted a ser un hombre eterno?

MAESTRO: Yo no; pero el baile sí. Y yo represento al baile. Usted...
-no se ofenda porque de todas maneras no lo considero un hombre
vulgar- pero usted es como un baile mas en su vida. Un ballet

DE RADIODIFUSIO

TARBURG:

que empieza enando cas el telón. Cada día es un estreno, porque ceda dia hay el peligro del fracaso. Así es el matrimonio. Una representación que lo mismo puede durar un mes que einementa años. Yo puedo resistir los nervios que uno siente al leventarse el telón cada noche: pero me asustaría terriblemente el amanecer de cada nuevo día si yo estuviese casado.

mirada le traicione, Marcelo. Los nervice no le dejan vivir porque el ballet que representa es tan difícil, que a todas ho-

Ya le he dicho en otres cessiones que yo, en su lugar...

Perdone, pero... todavia no he solicitado sus servicios como "maestro de baile". MARGELO: APLAUSOS (MUSICA) — H

Cuando termina la representación, en el camerino de Lydia Glu-VOZ: zenow...

Cree que a los extistas os fatigan nucho mas los amigos. las vi-MARCHIO: sitas y los periodistes despues de la representación, que el trabajo que llevals a cabo en la escena. Hast estado sublime, Igdia. El mayor triunfo de tu cerrera artistica.

LYDIA: El "bellet" es precioso. Es una pena haberlo estrenado euando ya finaliza la temporada. Nos quedan solo dos representeciones.

MARCELO: Es una querte para mi. (TRANSICION) Bien. .. Creo haber ofdo que teneis una recepción en casa de Warnot.

Si ... ? Es que no me acompañas? LYDIA :

No Lydia; sabes que no me gustan estes fiestes y ... por otra MARCHIO: parte he tenido una converseción muy poco agradable con ese homof e.

INDIA: Ohl. Mergelo. I ?Cuantes veces tendré que decirte que evites tu charlas con él? Luego estais los dos de malhumor y ...

> (LLAMAN PUERTA) NVOILWS

Pose ...

ENFIR: Con permiso.

LYDIA: Pase. Fase usted. ?Que desea?

El señor Joston Jonesou, deses habler unos momentos son uste d. BUFER : Cinco minutes.

?Gaston Jonasou? LYDIA:

Si usted me permite... me presentaré. Me llamo Maria diotto y acompaño elempre al señoz Joneseu. Maté invélido... paralista ENFER: infantil. Y al propio ticopo le sirvo de interlocatora... ne puede hablar ... Y yo traduseo per sellas ...

LYDIA : ?Ha dicho usted Gaston Jonesou? ?El bailerin?

El que fue ballarin; si sonorita. ENFIR :

IClaro ... I Hagale usted pasar.

LYDIA:

(MUSICA)

LYDIA: Es un verdedero honor para mí, conocerle personalmente.

(PAUSA LARGA)

ENFER: Dice el señor Jonesou que la felicita por su actuación de esta noche... (PAUSA)

Añade que es usted una ballarina excepcional... (PAUSA)

Le ha gustado mucho el "ballet" de la rosa... (PAUSA)

LYDIA: Es usted muy amable...
No habia tenido ocasión de verle bailar, pero segun la crítica
era usted el autentico sucesor de Mijinsky.

EMPER: Pregunta si el caballero es su empresario para felicitarle.

LYDIA: No, no; es mi marido. ?que significa esto..?

?come ..?

ENFER: Creo no haberme equivocado al decirle que su marido no es bal-

LYDIA: Mo. no. claro que no. ?Viven ustedes en Paris. ?

ENFER: No; hemos venido aquí para que le visitara un eminente doctor norte americano. El señor Jonesou reside en Holanda.

LYDIA: En Holandal Oyes Marcelo..? Trae la rosa. La he dejado encima del tocador...

ENFER: El señor Jonesen pregunta precisamente por esa rosa que ha sacado en el "ballet"...

LYDIA: Digale usted que mi marido la mandó treer en avión de Holanda, expresamente para mi.

(LARGA PAUSA)

Es el primer aniversario de nuestra boda.

(LATGA PAUSA)

No habi a visto una rosa tan bella...

MARCEL: Aquí está.

LUDIA: ?Poz que sonrie..?

EMPER: Porque el señor Jonesou es precisamente el propietario de unos grandes jardines de Holanda, donde solo se cultivan flores para la exportación. Desde que se vió obligado a dejar el Teatro, dedica la mayor parte del tiempo al estudio de las flores y al injerto de unas especies con otras para conseguir rosas como ésta.



GEHERAL DE

MDIA: ? Que ha dicho shora?

ENFER: Perdon. Estaba distreída. Diré que lo repita.

(PAUSA)

LYDIA: Siempre que vec hablar a dos personas por señas, me pregunto cómo es posible que lleguen a tener semejante dominio...

(PAUSA)

ENFER: El señor Joneseu dice que se sentiría muy honrado, si usted aceptara todos los años una rosa como ésta que le mandará el día de Navidad.

LYDIA: ?El dia de Navidad precisamente?

EMPER: Para el señor Jonesou es el día mas triste del año. En Nochebuena ocurrió la fatal desgracia...

MARCEL: ?Y no han podido averiguar las causas que...

ENFER: No. Ya sabe usted que ha paralisis infantil se produce inesperadamente. El señor Jonescu salía del Teatro cuando empezó a sentir las molesties que derivaron en... On!, oreanne. Fué algo terrible.

LYDIA: Creo que entiende muchas cosas por el movimiento de los la bios, ?verdad?

ENFER: Si.

LYDIA: Le han saltado las lagrimas. Cuanto lo siento...

MARCEL: Es mia la culps; debe perdonarme por haber iniciado esta conversa-

ENFER: No... Le ocurre con frecuencia. Y además... nunca se le ocultó la verdad de su dolencia. Desconfía por completo de su curazión y sabe que su vida no será demasiado larga. Si la parálisis continua un poco mos...

LYDIA : Creo que me está diciendo algo ...

EMPER: Si. Pregunta cuantos años tiene usted.

LUDIA: ?Cuantos años ...

ENFER: La pregunta es un poco indiscrete.

LYDIA: No, por Dios. Tengo 25 años.

(PAUSA)

ENFER: He un poco pesimista, ?sabe? Dice que para una bailevina, su vida artistica termina a los 30 años. Y para un bailerín a los 35. El era ya famoso a los 19 años. Estaba en la plenitud del éxito. Y su juventud y su vitalidad, le permitían danzar como pocas veces se ha visto... (TRANSICION) El señor Jonesou dice que no quiere

INDIA: Al contrario; ha sido para mi un verdadero placer.



No debe usted dejarla nunca... ENFER:

· MARCHL: ?Yo. .?

Perdone. El senor Joneseu se ha permitido derle a usted este con-ENFER: sejo. Su esposa... dice ahora... es muy bella... y es... una verva...dera... artista... la... mas...extraordineria...bai..larina, que jamés... ha visto... promete... manderle...todos...los a.. nos hasta... el final...de sus dias... una ro...una rosa verde... como esta...

MARCEL: Prometo seguir su consejo.

LYDIA : Es usted muy amable.

MARGEL: ?Quiere preguntarle hasto cuando piensa estar en Paris. ?

(PAUSA)

ENFER: Todo el tiempo que pueda. Paris le encanta. Si... los medi...cos... no... pueden curarme... regresaré pa... ra siempre...a mi... pa... a mi patria... Y ... no vol...volveré a salir jamás...de....de Holanda.

LYDIA: Prometo ir a visitarle en la primera ocasión.

Muchas gracies ... Dice que ... le ... le seonsejo ... que ... no ENFER: dedique... su vida entera... al te... al testro... porque el pu-blico... olvida... y ... y suando el artista picrde el pu... publi-co... pierde... los amigos... y pierde toda... toda compañía... Y yo... me... me encuentro tam solo... que... puedo asegurarle que no hay mada mas... mas horrible que... la so..ledad...
No... existe... tortu...ra mas grande... que... la del ar.. tista
que vive del.... del recuerdo de... sus exitos...

(LA ACTRIZ QUE INTERPRETA EL PAPEL DE ENPERADRA BEBE MARCAR LENTA-MENTE SU DIALOGO Y CON INTESRU CIONES PARA DAR LA IMPRESION DE QUE TRADUCE LAS SENAS QUE LE HACE EL INVALIDO)

EMPEN: Y chera ... debemos decirles adios.

LYDIA: Adios señor Jonesou. Le deseo mucha suerte.

(PAUSA)

Gracias ... Es ... peraré ... con ... con anaia... su visita a Holanda. EMPER: Buen as noches. final del disco

MARCEL: Buenas noches.

(MUSICA)

Muy triste, ?verded? MARCHI:

Sinque se lo heya propuesto, he conseguido as esgarme el triunfo LYDIA: de esta noche.

(TIAMAN PUREYA)

AVISA: Perdone senorite Glazunow .. El senor Warner hace rate que la está esperando.

oh! si... Y le mortifica tento que llegue terde. Adios Marcele. LYDIA:

11/5/45/(98)

MARCEL: No tardes. Te esperaré levantado hasta que regreses.

LYDIA: Gracias. Buenas noches. (TRANSICION) Mm... te quiero.

MARCEL: Volverás a decirmelo luego? Hace una magnifica noche de primavera y me gustaría ir paseando contigo hasta la capilla donde nos casamos.

LYDIA: IMarceloi ... pero Ique courrencial ... A las dos de la madru-

MARCEL: (RAPIDO) ?Que mas da una hora que otra? ... Casiquier momento es bueno para ester juntos. Verés... Fijate... Voy a parar el reloj y no volveré a ponerlo en marcha hasta el momento en que nos encontremos de nuevo... De esta forma, el tiempe de nuestra separación no existirá.

AVISA: Aerdone senorita Glazinow; pero el senor Varnot ...

MARCEL: Si, si, en seguida... Adios.

INDIA : Adios.

MARCEL: Un momento... Te olvidas de algo.

(BREVE PAUSA)

LYDIA: (REACCIONA Y, RIE) Oh! ... Mm. .. te quiero.

MUSICA

- Reprite el

VOZ:

La noche es clara y la luz plateada de las estrellas dibuja sombras en el jardín.

Son las dos y cuarto de la madrugada, cuando Lydia empuja suavemente la verja y contempla por espacio de unos minutos la lujosa villa que le sirve de hogar. Es una casa blanca, de estilo colonial, adornada con esbeltas columnas y tejas oscuras. El jardin es casi un parque... con una pequeña glorieta, una estatua de Venus y un lago donde serpentean como cintas los peces de colores...

MARCEL: ?En qué piensas?

LYDIA : Oh! ... me has asustado.

MARCEL: En este momento vuelvo a poner en marcha el reloj.

LYDIA: En Notre Dame eran las dos cuando terminó la fiesta. Calculo que ahora son las dos y cuarto.

MARCEL: Para mi son solamente las once y media: el momente en que nos dijimos adios. (TRANSICION) ?Vemos..?

LYDIA: ?De veras quieres ir hasta la capilla donde nos casemos?

MARCEL: Claro que sí. Y cogidos del brazo como dos novios.

MUSICA RUNTE of A

VOZ: Caminan despacio; en silencio... contemplando la copa verde de los arboles que adornan la gran Avenida. Al final está la Iglesia.

MISICA — Pelvite el 1

11/5/1951 (99)

VOZ: La Iglesia es pequeña y antigua; una de las mas viejas y antiguas de la ciudad. Al pré de la pequeña escalinata que conduce a la puerta, -cerrada a estas horas- duerme un mendigo. Y solo alguna barce que cruza el Sena, turba el silencio de esta noche primave-ral.

(SIRENA - PAUSA)

MARCEL: ?Por que tarásste tanto tiempo en decir "si" cuando el sacerdote te preguntó si me querias por marido?

LYDIA: Creo que me quedé sin voz. Por el contrario tu dijiste un "si" que se oyó en toda la Iglesia.

MARCEL: Habia esperade mucho tiempe y deseaba que todos lo supieran.

LYDIA : Ha transcurido un año ...

MARCEL: Un año!

(PAUSA)

MARCEL: Lydia ...

LYDIA: Qué. ?

MARCHL: Solamente falt an dos representaciones, ?verdad?

LYDIA: Si. Me han ofrecido realizar una gira por Inglaterra, Italia y Suecia, pero como tu no quieres...

MARCEL: No. Tu necesitas descenso. Y yo ...

(PAUSA) __ & en la 1ª serval

Yo ... un hijo.

LIDYA: ?Un hijo..? (TRANSICION Y HREVE PAUSA)
Nolo dirás en serio..?

....

(MUSICA FONDO)

MARCEL: ?Crees acaso que podría bromear con un sentimiento así? Deseo un hijo; por muchas razones.

TEXA: Siento decirte que es imposible. Por muchas razones tembien.

MARCEL: ?Cuales son?

LID TA: Mi carrera artistica.

MARCEL: Esta no es una razon. Es un espricho.

capricho; es una vocación fuerte, arraigada en mí... Y tu la conoces desde el dia en que hablaste conmigo por vez primera. (TRANSICION) Mm... te quiero.

WARCEL wo es este momento de mimos, Lidya.

l'oin i cree que este sea el lugar mas indicado para hablar de un unto así.

MARIT! V qué no? Estamos al pié de la Iglesia en que nos casamos.
un sitio mejor que éste para recordar todo lo que prometimes
Dios.

LIDIA: No creo haber faltado a ninguna de mis promeses.

MARCEL: Sin embargo... es un deber de los des ereer una familia. No beste con habernes casado y ser nerido y anjer. Un hijo nos univia mucho mas; y nos univia para siempre. Ahova termina la temporada, eplaza tus contratos y...

LLDYA: (ASAJANDOLE) No Marcelo, no... ?Ze has vocito lose? Memás...

Teno empeño en margay una noche como éste! Desde que nos cusatos en minguna cossión se habió de ello. Es una lástima continuer
y de...

MARCEL: (ATAJASDONA) Mádya... Munos mabismos de lo que representa tu carreva artistica en muestro vida, parque a los dos mos daba miedo. Pero había de llegar un día como el de hey.

LIDIA: He cumplide le que me pediete.

MARCED: No Weste.

LIDIA : Meroelo.. 1

MARCEL: No te pido que reruncies a tu carrera.

Maria lo lo horia josée.

MARONE: Esto significa le pece que se importe.

LIDYA: To quiero, puedes oreerme; to quiero.

Mandel: Me Midye. To meetire tiene randa. No sen etre de tun ballets.

Empieza eucado termine la función, he an ballet llamato "Amor".

To agrada que bese tun manos, tun labice y tun mejilles; te
gasta que nurmare palabres cariñosas a tu eido y clavres los
cios emplesida enando te extracho entre mie brazon. Pero eres
como esa rosa que te dieron al saliz a sacena. Bella... pero sin
perfune; sin alma.

Milya: Marcelo, eves injusto... Onando nos casmas me palisto que solo bullers en los teatros de Poris. He rechasado muchos o entratos para actuar en Londres, Metocolmo y Muova York. Todo por no separamo de ti. En resumidas esembas no he venunciado a mi carreta, pero sí a muchos éxitos. Y nunca te lo sohó en cara. Pero un hijo... Ino Marcelo! Puede significam el final de mi carretatistica, comprendolo.

MARCEL: ?Por qué..? Despues de una temperada lejos de la escona, puedes volver al tentro de una énitos con totos los honores...

MAYA: Si... Con todos los honores que merece una mamá que puede haber engordado, que puede haber perdido flexibilidad en les piermas. Que tiene muches preccupeciones... No harvelo, no. Cuento se baila no se puede persar en un amor tam esclavo como el amor maternal. Y menos ahora. Estoy en el mejor mosonto de si carrera. Dentro de anon unos...

HAROED: No Maya; no quiero que nuestro hijo sea un scaplanento. Primero

MIDIA: Marcelo... perese como si sosbers de comoserte en este momento.

MARCEL: Lo ademo pedría deciste ye.

Tu eres quien ha empezado la conversacion. II DYA:

MARCEL: No vamos a pasarnos el resto de nuestra vida queriendonos como dos novios.

Adoro mi arte, Margelo, Y nunca te lo oculté. LIDYA:

MARCEL: Pero es justo tambien que respetes mis derechos. (TRANSICION) Lidya... No te das quenta de que el arte, con toda su grandeza es insignificante..? Piense en lo que ha dicho Jonescu. La vida artistica de una bailarina es breve. Necesita siempre de su querpo; y la vitalidad del cuerpo dura tan poco... 30 años es ya una eternided para una bailarina.

Y endina tu deseas que yo envejezca mas pronto que las demás. LIDYA: En quanto a Jonescu, olvidalo. Sus palabras son tan amargas que no quiero volver a acorderme nunca mas de él. Nunca mas. El que esté inválido no es una razón para que nos abrume con sus consejos y teorías. (TRANSICION) Regresemos a casa Marcelo. Mahana tengo ensayo temprano y Warnot se da cuenta en seguida cuando estoy fatigads. (TRANSICION) Perdoname, Marcelo. Sentiría mucho que te hubieses enfadado... (TRANSICION) ?no quieres decirme nada..? Mmm... te quiero... (TRANSICION) Bien... no será la primera vez que vemos andando en silencio hasta casa. I menos mal que mo pretesto por tu actitud: no quisiera que nos enfadasemos mas todavía... (ALEJANDOSE DE MICRO) Esta vez yo tengo razón Marcelo ... y erec que finalmente la comprender as. Tu genieci llo no me gusta francemente. .. y cuando estás callado así tamo tiempo, ya sé como acada todo. Nos marchanos a dormir sin darnos las buenes noches. Quiero que me enticadas... yo...

"elial

MUSI CA

LIDYA: Bien ... Hemos llegado.

MARCE: En efecto. He llegado.

(PAUSA) A

LIDYA : Mercelo...

No es la primera vez que tengo invitados en casa. Si no quieres MARCE: ir a cormir a un Hotel, puedes quederte en la habitación del primer piso.

LMMA: Soy tu esposal

MARCE: 17De verss?

(BOF ETO N)

LIDIA: Esperaba que algun día me coharas en cara que eres rico y que sin ti soy una artista como todas les demás.

No inventes argumentos para presentarme ahora como culpable de MARCE: todo. No acostumbro a combier de parecer, Lidya. Y tu lo sabes. Entre los dos, todo ha terminado. Siento que el ultimo requerdo que guardaré de ti es el de tu nano en ma mejilla.

LIDYA: Buenes moches.

MARCE: ?No quieres entrar?

LIDYA: No. MARCE: Reflexions, Mays. (102)

LIDYA: Yo no entro en la casa de mi marido como si fuese una invitada.

MARCE: Perdona si he sido brusco con mis palabras.

LIDYA: Es muy comodo ofender para pedir perdón despues.

MARCE: Tu ni siquiera me has pedido perdón.

LIDYA: Perdón, ?de qué..?

MARCE: Yo simmere digo lo contrario de cierto refrán: las manos baneas no hacen daño; pero ofenden.

LIDYA: Tenia sobredos motivos.

MARCE: Y yo.

LIDYA: Entonces no hay mas que hablar. Buenas noches.

MARCE: Si te merch as shora, no vuelvas nunca, Iddya.

LIDYA: No volveré. Antes me izfa a pedir limosna por las calles de Paris.

MARCE: ?lamosna? ?por qué..? ?no confias en la eternidad de tu arte?

LIDYA: Ahora ya puedo decirtelo. Eres insolente y desegradable. No me explico como pude casarme con un hembre como tu.

MARCE: Perque cuardo nos conceimos todavia quedaba en ti algo de perfume.

algo de alma... Ahora ya eres como esas flores que luces al salir
a esocna. Por ese te mandé traer esta rosa... A veces me das tanta
pena, que pensé que quizas esta flor... -al igual que el ballet
que interpretas en el teatro- atraerias hacia sentimientos mes belles.

IIDYA: Toma... agud tienes tu rosa. Mc...espera... es mejor no conservarla. Prefiero que la destroces... Asil ... para que no quede ningun recuerdo de nuestro emor.

MUSICA

verol

VCZ:

El reloj del tiempo sigue interpretando tambien su denza inconclusa. Hera tres hora, les minuteras como incansables ballarinas giran sobre la esfera blanca y van marcando elalegre y al propio tiempo triste paso de los años. Dos, cuatro, seis, !diez! !veinte!...

Veinticinao años han transcurri do desde aquel día en que Lidya Gluzanov destrozó una rosa, cuyos pétalos eran de un verde esmeralda transparente. Y a cada nueva vuelta de las minuteras, el tiempo ha dibujado en su rostro finisimas lineas y ha ligado a sus piernas y a sus brazos invisibles cadenas que no la permitan tener la gracilidad de antaño.

En una calle del barrio bohemio de Paris, hay una casa pintoresca y humilde. Junto a la puerta de la calle hay un letrero blanco y negro que advierte a los transcuntes: Academia de Baile. Profesora, Lidi a Gluzanowa.

MUSICA

en senol

GINA: IFannyl pero...?a donde vas? ... Estás llorando...?que te ha cou-

- FANY: (LLORANDO) Nada... que soy una tonta... Iy me está bien empleado!
- GINA: Bueno, hija... no te prodigues tantos elogios y dime que te ha
- FANY: (IGUAL) Tu te echeráge reir porque todo te lo tomas a broma. Pero a mi me ha dado mucha rabia. (TRANSICION) He ido a saludar a la maestra y a deserle unas felices fiestas de Mavidad. Y al decirle que me dá mucha lástima que pase sola la Nochebuena, me ha echado de su casa sin contemplación... (ECHANDOSE A LLORAR OTRA VEZ) Ty todo por mi culpa! ... No debia haber ido. Está cada dia mas neurasténica y no hay quien la soporte. Creo que voy a cambiar de maestro...
- GENA: Esto si que seria una conteria. En todo Paris no encontrarás una profesora de danza como la Glazeno p.
- FANY: No será tan buene cuando tiene tan pueus alumnas.
- GINA: Es por causa de su caracter, ya lo sabes. Es muy intransigente, muy severa... y la gran mayoría de las chicas que aprenden danza, no tienen paciercia para soportarla. Yo comprendo a la pobre Glazamore. Mamá me ha contado muchas cosas de clla... Hace 25 años era una danzarina meravillosa.
- FANY: Renuncio al balle si a mi vehez tengo que volverme ten loca.
- BINA : No está loca; sino amargada.
- FAMY: ?Por que? ?La dejé sesso su principe encent ador?
- GINA: No; pere tuvo un accidente pero tiempo despues de haberse wwent separado de su marido. Se rempió el tobillo y al volver al escenario el publico la recibió friamente... Entonces cometió una locura. Al finalizar el acto y darse cuenta de la indiferencia del público, les dirigó la palabra y les recordó los éxitos que había tenido en otro tiempo. Justificó su actuación y no hizo mas que empeorarlo todo. Mamá dice que los periódicos no hablaban de otra coma.
- FANY: De todas formas, creeme. No vayas a verla. Está insoportable.
- BINA: Por que no? Ya te contaré mi entrevista con ella.
- FANY: Adios chica. Que tengas suerte.
- GINA: No hay que tomarselo tan a pecho Fanny. Adlos.

MUSICA lo reval principio

GINA : Buenes terdes.

- LIDYA: Buenes terdes, Gins. (TRANSICION) ?Quieres entrar?
- GINA: Con permiso. Estaréé solo un momento señor a Gluzanowa. He venido para desearle una reliz Nochebuena,
- LIDYA: PQué es esto?
- GINA: Un pequeño regalo para usted. Unos bombones. No tiene ninguna importancia.
- LIDYA: Quieres tu misma colgarlo en mi árbol? Es el primer regalo que recibo; y creo que será el único...!buenos

el único no. Todos los oños me mandan de Holanda una rosa vezde ... (TRARSICION) Mira... en ese arca de la vitrina guardo vein-tionatro rosas marchitas. Iveinticuatro años!

Ique negras y feas están ahora, verdad ..? GINA :

Si. El tiempo es muy eruel con la belleza... Me gustaría que vie-LIDYA : ses la rosa en el momento de recibirla. Ahora ya es una cosa normal mandar flores por avión; pero en otro tiempo... un regalo así constituia una verdadera hazaña... (TRABSICION) Yo nunca lo explico a nedie, porque no lo erecrien.

Hace un momento encontré a Fany llorando. Salió muy triste de su : RALE case ... Creo ... -y perdone usted, se nora Gluzanowa- que no devió tratarla asi. Pany es una buena chica, aunque muy infeliz.

Esqueha... Pociblemente tu no comprendes lo que significa haber LIBYA : estato redesda de amigos y admiradores; gente que nos persigue a todes horas, que nos halaga... y que de pronto ana se encuentre sola, Imuy solal Esta ha sido la unica recompensa despues de haber dedicado mi vida al baile... Bueno! De sobras lo sabes. Tu madre era una de mis mas sinceras admiradoras.

Es una lástima que este año no celebrenos en casa la Nochebuena. GINA : Lo hubiera usted passão bien con nosotros ...

LI DYA : No te preccupes ... Tengo mi arbolito; ta regalo ... mis recuerdos. Y una rosa verde que quando llegue será mi unice compañía.

GI NA : Adios sellora Glusanowa.

Adios, hijs. Y feliz mochebnens. LIDYA:

Felis noche buena. GINA :

Balada THUBER

MUSICA

VOZ:

Lidia quedo sola en la especiosa sala de su Academia. El gran espejo que ocupa todo un tabique reproduce su figura, elgo encorvada; sus piernes delgadas; su restro cansado, sus cabellos canosos y la expresión triste de sus ojos...

Jomo en un suello, ve en el espejo a una deliciosa much scha ballande con una rosa verde recien traida de Holanda. Deposita la flor junto a la tumba y al hacerlo ve inscrito en la lápida en nombre que la estremece: Gaston Jonesou.

Casi al propio tiempo, el timbre de la puerta...

(TIMBRE PUERTA. LARGO. REPITE)

Como todos los años, la resa. La resa verde.

(I) Hopens Buenas noches.

Buenas noches. Selicra Lidia Giuzenowa? Este telegrama es para usted. ? niere firmer aqui, por fever ..?

GINARY Si, Si... claro...

VOZ :

MINIM

11/5/1951 (105)

Desdobla el telegrama y en vez de lder su contenido, recuerda la voz de la enfermera al traducir las señas de Gaston:

-17-

dies ... una rosa verde ... hasta el final... de mis

VOZ: Al quedar sola, se desploma abrumada en un silion y permanece largo tiempo con la cabeza coulta entre las manos. Luego, al incorporarse sus ojos ven una rosa verde suspendida en el espacio... una rosa que adorna el gran espejo de su academia... Con mano temblorosa y paso inseguro, se soerca a la flor, pero se escapa de entre sus manos como una sombra; como un espectro... Y Lydia cale en pos de ella.

EUSTOR -- TI-

Voz: La ross... como una mameha de color... sigue avanzardo ente ella siempre suspendida en el aire... De quando en quando, Lidya alarga los brazos pera alcanzarla; pero se desvenece y vuelve a surigir un poso mas allá... Y asi svenza por una y otra calle, siempre persiguiendo aquel espectro, hasta encontrarse de nuevo en el centro de Paris...

MUSICA

VOZ: Al cabo de un rato, la rosa queda prendida en la verja de un jardin y Lidya estrecha las menos para apresarla... pero sis manos continuan vacias; la rosa ha des marecido y entonces eus ojos contemplan un jardin abandonado; una glorieta que las lluvias han destrozado; una estatua de Venus sucia y rota; un lago sin agua y sin peces de celores; una casa de estilo colonial casi oculta por las madreselvas...

Lidya se vuelve para no contemplar mas todo aquello y de nuevo ve suspendida en el mire, en el centro de la gran avenida bordeada de árboles, cuyas hojas el invierno se ha llevado, la rose verde que amdaba persiguiendo... Y esmina de nuevo en pos de ella... pero la losa se aleja una y otra vez...

Sin darge cuente, obsesionada selemente por aquella imagen, se detiene al piéé de una vieja Iglesia, donde acaba de celabrarse una tradicional funcion religiosa de Mochebuena...

La gente, muy abrigada y con la emocion reflejada en sus rostros. va saliendo del Templo...

MUSICA - 12 - señal

De prento sus lobios se entrabren para muraurar...

LIDYA: Marcelo ...

VOZ: Marcelo pasa por delanto de ella sin reconocerla; le acompaña una mujor joven y benica. Y dos niños.

MUDICA -- 13 -

VOZ: Para no molestar a los sederes redioventes, reiterando ana y otra vez la dirección de esta arrista del cine español y asimismo, con el fin de ganar un poco de tiempo y contestar todas estas cartas de una vez, suplicamos tomen note de la dirección de Elenita Espejo, todos aquellos que son muchos que nos la solicitan por escrito en las amables offtas que dirigen a este consultorio. Atención, por favor. Estiban a Elena Espejo y Conrado San Martín, a Paseo General Mola r 9. Emisora Films. Repito. Paseo General Mola resción pueden escribir a Elena Espejo y Conrado San Martín.

Ing. - Contestamos a Maria del Rosario Barrachina, Travesia San Antonio numero 24, 30

Mo puedo decirle los nombres de los centantes que doblan a Linda Darnell y Paul Douglas in "En ella lo supiera". Desde luego, ninguno de los dos artistas tiene voz bara cantar ópera y se precisaron una baena tiple y un buen barito o que les prestaran la voz los nombres de ambos freron silenciados; The una de las clausulas del contrato. En onanto a deleste Holm, debo menifestarle que tiene poquita voz: voz se mezzosaprano; pero es saya. Celeste Holm canta por si misma en "Si ella lo supiera". El doble de James Stewart, doble español, en la pelicula que ested menciona, es el hermano de Alejandro Ulloa; Fernande Ulloa.

Ira. - Contestamos a Ramona Benet, c. Fontrodona 192, 19

VOZ: En la pelicula que usted indica, Charles Boyer tiene a su cargo el papel de novio de Rita Haywerth. No puedo decirle exactamente donde le dispara su agresor Thomas Mitchell. Además, ?tanto le preocupa saber si las balas se alojaron en el corazón, en la cabeza o en el viente de Charles Boyer? Le aseguro que lo mismo dá un sitio que otro, porque como sabe usted, al admirado actor no le causaron ningun daño. Sigue viviendo feliz con su esposa Pat Paterson y su bisoñé. En "Seis destinos" intervenian tambien Cinger Rogers, Henry Ronda y Charles Danghton.

Ira. - Contestamos a Montserrat Rocamora, a. Vallespir nº 168, pral 2º

VOZ: Creo que lo mejor que puede usted hacer es dirigirse el conservatorio del Liceo o bien al Instituto del Teatro, de la calle Elizabets.

Lra. Contestamos a Encarnación Gimenez, c. Virgen del Germen as 11,

VOZ: No séé si encontraremos alguna foto de César Danova. Como asted sabelm este actor italiano solo la interpretado en España una e dos pelicilas y su nombre es apenas conocido de los grandes aficionados al cine. Recientemente se publicó una biografía suve, en la que seguramente hallará todos los datos que usted desce, así como fotos de las peliculas españolas en que ha intervenido.

Las. - Contestamos...

Jadas. Lo siento amables radioventes, pero ya saben que para escribir a este onsultorio, deben indicar siempre nombre y dirección, para que los más radioescuches no crean que esta correspondencia es imaginaria. Rentan la pregenta y gustosamente les complaceré.